

**CONSEIL COMMUNAL DE SCHAERBEEK**  
**GEMEENTERAAD VAN SCHAARBEEK**

**SEANCE DU 25 NOVEMBRE 2015**  
**VERGADERING VAN 25 NOVEMBER 2015**

**PRÉSENTS-AANWEZIG** : M.-h. Bernard Clerfayt, Bourgmestre-Président-Burgemeester-Voorzitter; MM.-hh. Vincent Vanhalewyn, Bernard Guillaume, Denis Grimberghs, Échevins-Schepenen; M.-h. Frederic Nimal, Echevin f.f.-Schepenen wnd.; MM.-hh. Etienne Noel, Saït Köse, Sadik Köksal, Michel De Herde, Mohamed El Arnouki, Mme-mevr. Adelheid Byttebier, Échevins-Schepenen; MM.-hh. Georges Verzin, Jean-Pierre Van Gorp, Mme-mevr. Cécile Jodogne, M.-h. Emin Ozkara, Mmes-mevr. Laurette Onkelinx, Isabelle Durant, M.-h. Ibrahim Dönmez, Mmes-mevr. Mahinur Ozdemir, Filiz Güles, MM.-hh. Abobakre Bouhjar, Yvan de Beauffort, Mme-mevr. Angelina Chan, MM.-hh. Mohamed Reghif, Mohamed Echouel, Yves Goldstein, Hasan Koyuncu, Mmes-mevr. Döne Sönmez, Jamila Sanhayi, Sophie Querton, Debora Lorenzino, MM.-hh. Burim Demiri, Axel Bernard, Mmes-mevr. Lorraine de Fierlant, Joëlle van Zuylen, M.-h. Quentin van den Hove, Mmes-mevr. Barbara Trachte, Asma Mettioui, M.-h. Thomas Eraly, Mme-mevr. Bernadette Vriamont, M.-h. Eric Platteau, Conseillers communaux-Gemeenteraadsleden; M.-h. David Neuprez, Secrétaire Communal-Gemeentesecretaris.

**ABSENTS-AFWEZIG** : MM.-hh. Halis Kökten, Seydi Sag, Abdallah Kanfaoui, Conseillers communaux-Gemeenteraadsleden.

**EXCUSÉS-VERONTSCHULDIGD** : Mmes-mevr. Derya Alic, Berrin Saglam, M.-h. Bram Gilles, Conseillers communaux-Gemeenteraadsleden.

**EN DÉBUT DE SÉANCE-IN HET BEGIN VAN DE VERGADERING** : M.-de h. Koyuncu et/en Mme-mevr. Sanhayi, Conseillers communaux-Gemeenteraadsleden

**M. Clerfayt**, Bourgmestre, préside l'assemblée qu'il ouvre en séance publique à **18 heures et 45 minutes**.

De openbare vergadering wordt geopend om **18.45 uur** onder voorzitterschap van **mhr. Clerfayt**, Burgemeester.

Il est satisfait au prescrit de l'article 89 de la nouvelle loi communale et le procès-verbal de la séance du **28/10/2015 (18:30)** est tenu sur le bureau à la disposition des membres du Conseil.

Er wordt voldaan aan de voorschriften van artikel 89 van de nieuwe gemeentewet en de notulen van de vergadering van **28/10/2015 (18:30)** zijn ter beschikking van de raadsleden ter tafel neergelegd.

**Madame Byttebier** est désignée par le sort pour voter la première lors du vote par appel nominal.

**Mevrouw Byttebier** is door het lot aangewezen om als eerste te stemmen bij hoofdelijke stemming.

La traduction simultanée des débats est assurée par **Monsieur Van Wassenhove**.

De vertaling staande vergadering wordt door **de heer Van Wassenhove** verzekerd.

**COMMUNICATIONS – MEDEDELINGEN**

\*\*

Monsieur le Bourgmestre propose de respecter une minute de silence en mémoire des victimes des différents attentats.

\*\*

## **SEANCE PUBLIQUE - OPENBARE VERGADERING**

SECRÉTAIRE COMMUNAL -==- GEMEENTESECRETARIS

**Assemblées -==- Vergaderingen**

**SP 1.- Procès-verbal du Conseil précédant - Approbation -==- Notulen van de vorige gemeenteraad - Goedkeuring**

DÉCISION DU CONSEIL -==- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté -==- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd

**SP 2.- Comensia (ex Home Familial Bruxellois) - Fusion par absorption de la scrl SORELO - Représentation de la commune à l'Assemblée Générale extraordinaire -==- Comensia (oud Brussels Thuis) - Fusie van de cvba SORELO - Vertegenwoordiging van de gemeente tijdens de Buitengewone Algemene Vergadering**

DÉCISION DU CONSEIL -==- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté -==- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté*

Vu la Nouvelle Loi communale;

Vu le Code des Sociétés et plus particulièrement ses articles 671 et 694;

Vu le Code bruxellois du Logement;

Vu le rapport arrêté par le Conseil d'administration en date du 14 mai 2013 et

ayant pour objet d'exposer la situation patrimoniale des sociétés appelées à fusionner et d'expliquer et de justifier, du point de vue juridique et économique, l'opportunité, les conditions, les modalités et les conséquences de la fusion;

Considérant que la Commune de Schaerbeek est conviée à l'assemblée générale extraordinaire du jeudi 3 décembre 2015 pour approuver la fusion par absorption de la scrl SORELO;

Considérant que la Commune de Schaerbeek, en tant que coopérateur de Comensia, doit approuver ce projet de fusion;

DECIDE :

1. d'approuver la fusion par absorption de la société de logements sociaux SORELO par COMENSIA.
2. confirme le mandat de son représentant, Monsieur Denis GRIMBERGHS, afin de remplir toutes les formalités nécessaires.

DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op de Nieuwe gemeentewet;

Gelet op de Code van de verenigingen en meer bepaald haar artikelen 671 en 694;

Gelet op de Brusselse Code van de Huisvesting;

Gelet op het verslag goedgekeurd door de bestuursraad van 14 mei 2013 en met als onderwerp de patrimoniale situatie van de verenigingen die gevraagd werden te fusioneren en met het oog om de geschiktheid, de voorwaarden, de omstandigheden en de gevolgen van deze fusie uit te leggen en te rechtvaardigen zowel op economisch als op juridisch vlak;

Overwegende dat de gemeente Schaarbeek is verzocht aan de buitengewone algemene vergadering van donderdag, 3 december 2015 om de fusie door opslorping van de cvba SORELO goed te keuren;

Overwegende dat de gemeente Schaarbeek, als medewerker van Comensia, dit ontwerp van fusie moet goedkeuren;

BESLUIT :

1. om de overname van de sociale woningen van SORELO door COMENSIA goed te keuren.
2. het mandaat van zijn vertegenwoordiger, de heer Denis GRIMBERGHS, teneinde alle noodzakelijke formaliteiten uit te voeren, te bevestigen.

FINANCES == FINANCIËN

**Contrôle et stratégie == Controle en strategie**

**SP 3.- CPAS - Modification budgétaire n°3 de l'exercice 2015 du CPAS -  
Approbation == OCMW - Begrotingswijziging n°3 van het dienstjaar  
2015 van het OCMW - Goedkeuring**

DÉCISION DU CONSEIL == BESLISSING VAN DE RAAD

Décidé, par 25 voix contre 13 et 0 abstention(s). 3 membres n'ont pas voté ==  
Besloten, met 25 stem(men) tegen 13 en 0 onthouding(en). 3 leden hebben niet  
gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Décidé, par 25 voix contre 13 et 0 abstention(s). 3 membres n'ont pas voté*

Vu l'article 117 de la nouvelle loi communale et notamment son article 117;  
Vu l'article 88, § 2 de la loi du 8 juillet 1976, organique des Centres Publics d'Action  
Sociale;  
Vu la délibération du Conseil de l'Action Sociale du 15 juillet 2015 arrêtant la  
modification budgétaire n°1 de l'exercice 2015;  
Vu la délibération du Conseil de l'Action Sociale du 23 septembre 2015 arrêtant la  
modification budgétaire n°2 de l'exercice 2015;  
Vu l'avis favorable émis par le Comité de concertation Commune/CPAS sur la  
modification budgétaire n°3 de l'exercice 2015 en séance du 22 octobre 2015;  
Considérant que suite à cette modification budgétaire, la dotation communale reste  
invariable et s'élève au total à 36.795.510 € dont 3.033.610 € pour l'ancien hôpital;  
Sur proposition du Collège des Bourgmestres et Echevins,  
DECIDE :  
d'approuver la modification budgétaire n°3 de 2015

DE GEMEENTERAAD

*Besloten, met 25 stem(men) tegen 13 en 0 onthouding(en). 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op artikels 117 van de nieuwe gemeentewet en in het bijzonder haar artikel  
117  
Gelet op artikel 88, §2 van de wet van 8 juli 1976, tot regeling van de Openbare  
Centra voor Maatschappelijk Welzijn;  
Gelet op de beraadslaging van 15 juli 2015 waarbij de Raad voor Maatschappelijk  
Welzijn de begrotingswijziging nr 1 voor het dienstjaar 2015 vastlegt;  
Gelet op de beraadslaging van 23 september 2015 waarbij de Raad voor  
Maatschappelijk Welzijn de begrotingswijziging nr 2 voor het dienstjaar 2015  
vastlegt;  
Gelet op het gunstig advies over de begrotingswijziging nr 3 voor het dienstjaar  
2015 van het Overlegcomité Gemeente/OCMW in zijn zitting van 22 oktober 2015;  
Overwegende dat ingevolge deze begrotingswijziging de gemeentelijke dotatie blijft  
onveranderlijk en in totaal 36.795.510 € bedraagt waarvan 3.033.610 € voor het  
oud hospitaal;  
Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen;  
BESLUIT :  
de begrotingswijziging n°3 over 2015 goed te keuren

**SP 4.- Fabrique d'Eglise Divin Sauveur - Modification budgétaire n°1 de  
2015 - Aviser favorablement == Kerkfabriek Goddelijke Zaligmaker -  
Begrotingswijziging n°1 van 2015 - Gunstig adviseren**

DÉCISION DU CONSEIL == BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté == Goedgekeurd met  
eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté*

Vu le décret impérial du 30 décembre 1809;  
Vu la loi du 4 mars 1870 sur le temporel des cultes;  
Vu les articles 117, 255 et 256 de la nouvelle loi communale;  
Vu l'ordonnance du 18 juillet 2002 portant diverses réformes en vertu de la  
loi spéciale du 13 juillet 2001 portant transfert de diverses compétences aux  
régions et communautés;

Vu la modification budgétaire n°1 pour l'exercice 2015 de la Fabrique d'Eglise Divin Sauveur;  
 Considérant que ce document a été arrêté comme suit par l'administration fabricienne :

<u>Recettes</u>	<u>Dépenses</u>	<u>Excédent</u>
<b>34.428,93€</b>	<b>34.428,93€</b>	<b>0</b>

Considérant qu'aucune intervention communale n'est sollicitée par cette administration fabricienne,

DECIDE :

d'aviser favorablement la modification budgétaire n°1 pour l'exercice 2015 de la Fabrique d'Eglise Divin Sauveur telle qu'elle a été dressée par le Conseil de Fabrique

**DE GEMEENTERAAD**

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op het keizerlijke decreet dd. 30 december 1809;  
 Gelet op de wet van 4 maart 1870 op het tijdelijke der erediensten;  
 Gelet op artikelen 117, 255 en 256 van de nieuwe Gemeentewet;  
 Gelet op de ordonnantie van 18 juli 2002 houdende diverse hervormingen krachtens de bijzondere wet van 13 juli 2001 houdende overdracht van diverse bevoegdheden aan de gewesten en de gemeenschappen;  
 Gelet op de begrotingswijziging n°1 voor het dienstjaar 2015 van de Kerkfabriek van Goddelijke Zaligmaker  
 Overwegende dat dit document door het kerkbestuur als volgt vastgesteld wordt:

<u>Ontvangsten</u>	<u>Uitgaven</u>	<u>Overschot</u>
<b>34.428,93€</b>	<b>34.428,93€</b>	<b>0</b>

Overwegende dat geen enkele gemeentelijke tussenkomst door de Kerkfabriek gevraagd wordt;

BESLUIT :

een gunstig advies te verlenen aan de begrotingswijziging n°1 voor het dienstjaar 2015 van de kerkfabriek van Goddelijke Zaligmaker zoals ze werd opgesteld door de Raad van de kerkfabriek

**SP 5.- Fabrique d'Eglise Saint-Albert - Budget 2016 - Aviser favorablement  
 == Kerkfabriek Sint Albertus - Begroting 2016 - Gunstig adviseren**

DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté ==- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd

**LE CONSEIL COMMUNAL**

*Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté*

Vu l'article 37 du décret impérial du 30 décembre 1809 concernant les fabriques d'églises modifié par l'ordonnance du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 19 février 2004

Vu la loi du 4 mars 1870 sur le temporel des cultes ;

Vu les articles 117, 255 et 256 de la nouvelle loi communale ;

Vu l'ordonnance du 18 juillet 2002 portant diverses réformes en vertu de la loi spéciale du 13 juillet 2001 portant transfert de diverses compétences aux régions et communautés;

Vu le budget de l'exercice 2016 de la Fabrique d'Eglise Saint-Albert, arrêté par le Conseil de Fabrique;

Considérant que ce document a été arrêté comme suit par l'administration fabricienne :

<u>Budget 2016</u>	<u>Recettes</u>	<u>Dépenses</u>
- ordinaires	24.458,96€	17.688,48€
- extraordinaires	7.854,53€	0,00€
- arrêtées par l'Evêque		14.355,00€
<b>TOTAL</b>	<b>32.043,48€</b>	<b>32.043,48€</b>

Considérant qu'aucune intervention communale n'est sollicitée par cette administration fabricienne pour pouvoir couvrir ses dépenses ordinaires,  
DECIDE

D'aviser favorablement le budget de l'exercice 2016 de la Fabrique d'Eglise Saint Albert tel qu'il a été dressé par le Conseil de Fabrique.

#### DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op artikel 37 van het keizerlijk decreet dd. 30 december 1809 betreffende de kerkfabrieken gewijzigd per ordonnantie van de Regering van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest van 19 februari 2004;

Gelet op de wet van 4 maart 1870 op het tijdelijke der erediens ten ;

Gelet op artikelen 117, 255 en 256 van de nieuwe Gemeentewet ;

Gelet op de ordonnantie van 18 juli 2002 houdende diverse hervormingen krachtens de bijzondere wet van 13 juli 2001 houdende overdracht van diverse bevoegdheden aan de gewesten en de gemeenschappen ;

Gelet op de begroting van het dienstjaar 2016 van de Kerkfabriek Sint Albertus, vastgesteld door de Raad van de Kerkfabriek;

Overwegende dat dit document door het kerkbestuur als volgt vastgesteld wordt:

<b><u>Begroting 2016</u></b>	<b>Ontvangsten</b>	<b>Uitgaven</b>
- gewone	24.458,96€	17.688,48€
- buitengewone	7.854,53€	0,00€
- door de bisschop vastgesteld		14.355,00€
<b>TOTAL</b>	<b>32.043,48€</b>	<b>32.043,48€</b>

Overwegende dat geen gemeentelijke tussenkomst door de Kerkfabriek gevraagd wordt om de gewone uitgaven te kunnen dekken;

BESLUIT

Een gunstig advies te verlenen aan de begroting van het dienstjaar 2016 van de Kerkfabriek Sint Albertus zoals het werd opgesteld door de Raad van de kerkfabriek.

#### **SP 6.- ASBL Harmonisation Sociale Schaerbeekoise - Comptes 2014 - Prise d'acte --- VZW Harmonisation Sociale Schaerbeekoise - Rekeningen 2014 - Akte nemen**

**Monsieur Bernard intervient**  
**Monsieur le Bourgmestre répond**

#### DÉCISION DU CONSEIL --- BESLISSING VAN DE RAAD

Décidé, par 37 voix contre 1 et 0 abstention(s). 3 membres n'ont pas voté --- Besloten, met 37 stem(men) tegen 1 en 0 onthouding(en). 3 leden hebben niet gestemd

#### LE CONSEIL COMMUNAL

*Décidé, par 37 voix contre 1 et 0 abstention(s). 3 membres n'ont pas voté*

Vu les articles 117 et 123 de la Nouvelle Loi Communale.

Vu la loi du 14 novembre 1983 relative au contrôle de l'octroi et de l'emploi de certaines subventions.

Vu la délibération du Conseil communal du 25 juin 2014 adoptant le règlement relatif aux subventions communales.

Considérant que les comptes de l'ASBL «Harmonisation Sociale Schaerbeekoise» affichent un résultat négatif de -45.971,00€ et des fonds propres s'élevant à 93.701,00€ pour l'exercice 2014.

Vu la décision du 27 octobre 2014 par laquelle le Collège prend acte du résultat négatif de -45.971,00€ et des fonds propres s'élevant à 93.701,00€ pour l'exercice 2014.

PREND ACTE

Des comptes 2014 de l'ASBL «Harmonisation Sociale Schaerbeekoise», déposés au dossier, qui affichent un résultat négatif de -45.971,00€ et des fonds propres s'élevant à 93.701,00€.

#### DE GEMEENTERAAD

*Besloten, met 37 stem(men) tegen 1 en 0 onthouding(en). 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op artikelen 117 en 123 van de nieuwe gemeentewet.

Gelet op de wet van 14 november 1983 betreffende de controle op de toekenning en het gebruik van sommige toelagen.

Gelet op de beraadslaging van de Gemeenteraad van 25 juni 2014 goedkeurend het reglement betreffende de gemeentelijke toelagen.

Overwegende dat de rekeningen van de VZW "Harmonisation Sociale Schaerbeekoise" een negatief saldo van -45.971,00€ en eigen vermogen ter waarde van 93.701,00€ voor het dienstjaar 2014 vertonen.

Gelet op de beslissing van 27 oktober 2014 waar het College akte neemt van het negatief saldo van -45.971,00€ en eigen vermogen van 93.701,00€ voor het dienstjaar 2014

NEEMT AKTE

van de rekeningen 2014 van de VZW "Harmonisation Sociale Schaerbeekoise", bij het dossier gehecht, die een negatief saldo van -45.971,00€ en eigen vermogen van 93.701,00€ vertonen.

\* \* \*

**Madame Sanhayi entre en séance -- Mevrouw Sanhayi treedt ter vergadering**

\* \* \*

#### **SP 7.- ASBL Schaerbeek Action Emploi - Comptes 2014 - Prise d'acte -- VZW Schaerbeek Action Emploi - Rekeningen 2014 - Akte nemen**

##### DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Décidé, par 37 voix contre 1 et 0 abstention(s). 3 membres n'ont pas voté --  
Besloten, met 37 stem(men) tegen 1 en 0 onthouding(en). 3 leden hebben niet gestemd

#### LE CONSEIL COMMUNAL

*Décidé, par 37 voix contre 1 et 0 abstention(s). 3 membres n'ont pas voté*

Vu les articles 117 et 123 de la Nouvelle Loi Communale.

Vu la loi du 14 novembre 1983 relative au contrôle de l'octroi et de l'emploi de certaines subventions.

Vu la délibération du Conseil communal du 25 juin 2014 adoptant le règlement relatif aux subventions communales.

Considérant que les comptes de l'ASBL «Schaerbeek Action Emploi» affichent un résultat négatif de -360,33€ et des fonds propres s'élevant à 24.139,08€ pour l'exercice 2014.

Vu la décision du 27 octobre 2015 par laquelle le Collège prend acte du résultat négatif de -360,33€ et des fonds propres s'élevant à 24.139,08€ pour l'exercice 2014.

PREND ACTE

Des comptes 2014 de l'ASBL «Schaerbeek Action Emploi», déposés au dossier, qui affichent un résultat négatif de -360,33€ et des fonds propres s'élevant à 24.139,08€.

#### DE GEMEENTERAAD

*Besloten, met 37 stem(men) tegen 1 en 0 onthouding(en). 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op artikelen 117 en 123 van de nieuwe gemeentewet.

Gelet op de wet van 14 november 1983 betreffende de controle op de toekenning en het gebruik van sommige toelagen.

Gelet op de beraadslaging van de Gemeenteraad van 25 juni 2014 goedkeurend het reglement betreffende de gemeentelijke toelagen.

Overwegende dat de rekeningen van de VZW "Schaerbeek Action Emploi" een negatief saldo van -360,33€ en eigen vermogen ter waarde van 24.139,08€ voor het dienstjaar 2014 vertonen.

Gelet op de beslissing van 27 oktober 2015 waar het College akte neemt van het negatief saldo van -360,33€ en eigen vermogen van 24.139,08€ voor het dienstjaar 2014.

NEEMT AKTE

van de rekeningen 2014 van de VZW "Schaerbeek Action Emploi", bij het dossier gehecht, die een negatief saldo van -360,33€ en eigen vermogen van 24.139,08€ vertonen.

**SP 8.- ASBL Jeunes Schaerbeekois au Travail - Compte 2014 - Prise d'acte -  
-- VZW Jeunes Schaerbeekois au Travail - Rekeningen 2014 - Akte  
nemen**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Décidé, par 37 voix contre 1 et 0 abstention(s). 3 membres n'ont pas voté --  
Besloten, met 37 stem(men) tegen 1 en 0 onthouding(en). 3 leden hebben niet  
gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Décidé, par 37 voix contre 1 et 0 abstention(s). 3 membres n'ont pas voté*

Vu les articles 117 et 123 de la Nouvelle Loi Communale.

Vu la loi du 14 novembre 1983 relative au contrôle de l'octroi et de l'emploi de  
certaines subventions.

Vu la délibération du Conseil communal du 25 juin 2014 adoptant le règlement  
relatif aux subventions communales.

Considérant que les comptes de l'ASBL «Jeunes Schaerbeekois au Travail» affichent  
un résultat négatif de -392,27€ et des fonds propres s'élevant à 65.699,18€ pour  
l'exercice 2014.

Vu la décision du 10 novembre 2015 par laquelle le Collège prend acte du résultat  
négatif de -392,27€ et des fonds propres s'élevant à 65.699,18€ pour l'exercice  
2014.

**PREND ACTE**

Des comptes 2014 de l'ASBL «Jeunes Schaerbeekois au Travail», déposés au  
dossier, qui affichent un résultat négatif de -392,27€ et des fonds propres s'élevant  
à 65.699,18€.

DE GEMEENTERAAD

*Besloten, met 37 stem(men) tegen 1 en 0 onthouding(en). 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op artikelen 117 en 123 van de nieuwe gemeentewet.

Gelet op de wet van 14 november 1983 betreffende de controle op de toekenning  
en het gebruik van sommige toelagen.

Gelet op de beraadslaging van de Gemeenteraad van 25 juni 2014 goedkeurend  
het règlement betreffende de gemeentelijke toelagen.

Overwegende dat de rekeningen van de VZW "Jeunes Schaerbeekois au Travail"  
een négatif saldo van -392,27€ en eigen vermogen ter waarde van 65.699,18€  
voor het dienstjaar 2014 vertonen.

Gelet op de beslissing van 10 novembre 2015 waar het College akte neemt van het  
négatif saldo van -392,27€ et eigen vermogen van 65.699,18€ voor het dienstjaar  
2014.

**NEEMT AKTE**

van de rekeningen 2014 van de VZW "Jeunes Schaerbeekois au Travail", bij het  
dossier gehecht, die een négatif saldo van -392,27€ et eigen vermogen van  
65.699,18€ vertonen.

**SP 9.- ASBL "Promotion de l'Emploi à Schaerbeek" en abrégé PE - Compte  
2014 - Prise d'acte -- VZW "Promotion de l'Emploi à Schaerbeek"  
afgekort in PE - Rekeningen 2014 - Akte nemen**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté -- Goedgekeurd met  
eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté*

Vu les articles 117 et 123 de la Nouvelle Loi Communale.

Vu la loi du 14 novembre 1983 relative au contrôle de l'octroi et de l'emploi de  
certaines subventions.

Vu la délibération du Conseil communal du 25 juin 2014 adoptant le règlement  
relatif aux subventions communales.

Considérant que les comptes de l'ASBL «Promotion de l'Emploi à Schaerbeek»  
affichent un résultat positif de 1.535,69€ et des fonds propres s'élevant à  
26.148,01€ pour l'exercice 2014.

Vu la décision du 10 novembre 2015 par laquelle le Collège prend acte du résultat positif de 1.535,69€ et des fonds propres s'élevant à 26.148,01€ pour l'exercice 2014.

PRND ACTE

Des comptes 2014 de l'ASBL «Promotion de l'Emploi à Schaerbeek», déposés au dossier, qui affichent un résultat positif de 1.535,69€ et des fonds propres s'élevant à 26.148,01€.

#### DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op artikelen 117 en 123 van de nieuwe gemeentewet.

Gelet op de wet van 14 november 1983 betreffende de controle op de toekenning en het gebruik van sommige toelagen.

Gelet op de beraadslaging van de Gemeenteraad van 25 juni 2014 goedkeurend het reglement betreffende de gemeentelijke toelagen.

Overwegende dat de rekeningen van de VZW "Promotion de l'Emploi à Schaerbeek" een positief saldo van 1.535,69€ en eigen vermogen ter waarde van 26.148,01€ voor het dienstjaar 2014 vertonen.

Gelet op de beslissing van 10 november 2015 waar het College akte neemt van het positief saldo van 1.535,69€ en eigen vermogen van 26.148,01€ voor het dienstjaar 2014.

NEEMT AKTE

van de rekeningen 2014 van de VZW "Promotion de l'Emploi à Schaerbeek", bij het dossier gehecht, die een negatief saldo van 1.535,69€ en eigen vermogen van 26.148,01€ vertonen.

#### **SP 10.- Intercommunale Bruxelloise du Gaz (I.B.G.) - Bilan et Compte de résultats 2014 - Prise d'acte ==- Brusselse Gasintercommunale (I.B.G.) - Balans en Rekeningen 2014 - Akte nemen**

#### DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté ==- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd

#### LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté*

Vu les articles 117 et 123 de la Nouvelle Loi Communale.

Vu la décision du 17 novembre 2015 par laquelle le Collège prend acte des comptes de l'I.B.G. pour l'exercice 2014,

PREND ACTE

Des comptes 2014 de l'intercommunale I.B.G. et que la commune ne recevra pas de dividende en 2015 de ses participations dans cette intercommunale

#### DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op artikelen 117 en 123 van de nieuwe gemeentewet.

Gelet op de beslissing van 17 november 2015 waar het College akte neemt van de rekeningen van I.B.G. voor het dienstjaar 2014

NEEMT AKTE

van de rekeningen 2014 van de intercommunale I.B.G. en over het feit dat de gemeente in 2015 geen dividenden uit zijn deelnemingen in deze intercommunale zal krijgen.

#### **SP 11.- Intercommunale Bruxelloise de l'Electricité (I.B.E.) - Bilan et Compte de résultats 2014 - Prise d'acte ==- Brusselse Elektriciteitsintercommunale (I.B.E.) - Balans en Rekeningen 2014 - Akte nemen**

#### DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté ==- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd



LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté*

Vu les articles 117 et 123 de la Nouvelle Loi Communale.  
Vu la décision du 17 novembre 2015 par laquelle le Collège prend acte des comptes de l'I.B.E. pour l'exercice 2014,  
PREND ACE  
Des comptes 2014 de l'intercommunale I.B.E. et que la commune recevra un dividende de 368.253,55€ en 2015 de ses participations dans cette intercommunale

DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op artikelen 117 en 123 van de nieuwe gemeentewet.  
Gelet op de beslissing van 17 november 2015 waar het College akte neemt van de rekeningen van I.B.E. voor het dienstjaar 2014  
NEEMT AKTE  
van de rekeningen 2014 van de intercommunale I.B.E. en over het feit dat de gemeente in 2015, 368.253,55€ dividenden uit zijn deelnemingen in deze intercommunale zal krijgen.

**SP 12.- ASBL "Pater Baudry" - Convention - Approbation ==- VZW "Pater Baudry" - Overeenkomst - Goedkeuring**

DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté ==- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté*

Vu les articles 117 et 123 de la Nouvelle Loi Communale;  
Vu la loi du 14 novembre 1983 relative au contrôle de l'octroi et de l'emploi de certains subsides;  
Vu la délibération du Conseil communal du 25 juin 2014 adoptant le règlement relatif à l'octroi, l'emploi et le contrôle de subventions communales;  
Sur proposition du Collège des Bourgmestres et Echevins du 17 novembre 2015 ;  
DECIDE :  
d'approuver la convention liant la Commune et l'ASBL "Pater Baudry"

DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op artikelen 117 en 123 van de nieuwe gemeentewet;  
Gelet op de wet van 14 november 1983 betreffende de controle op de toekenning van het gebruik van sommige toelagen;  
Gelet op de beraadslaging van de Gemeenteraad van 25 juni 2014 goedkeurend het reglement betreffende de uitreiking, het gebruik en de controle van gemeentelijke toelagen,  
Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen van 17 november 2015;  
BESLIST :  
de overeenkomst tussen de gemeente en de VZW "Pater Baudry" goed te keuren;

**SP 13.- ASBL "Maison de la Laïcité de Schaerbeek" - Convention - Approbation ==- VZW "Maison de la Laïcité de Schaerbeek" - Overeenkomst - Goedkeuring**

DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté ==- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté*

Vu les articles 117 et 123 de la Nouvelle Loi Communale;  
Vu la Loi du 14 novembre 1983 relative au contrôle de l'octroi et de l'emploi de certains subsides;

Vu la délibération du Conseil communal du 25 juin 2014 adoptant le règlement relatif à l'octroi, l'emploi et le contrôle de subventions communales;  
Sur proposition du Collège des Bourgmestre et Echevins du 17 novembre 2015 ;  
DECIDE :  
d'approuver la convention liant la Commune et l'ASBL "Maison de la laïcité de Schaerbeek"

DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op artikelen 117 en 123 van de nieuwe gemeentewet;  
Gelet op de wet van 14 november 1983 betreffende de controle op de toekenning van het gebruik van sommige toelagen;  
Gelet op de beraadslaging van de Gemeenteraad van 25 juni 2014 goedkeurend het reglement betreffende de uitreiking, het gebruik en de controle van gemeentelijke toelagen,  
Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen van 17 november 2015;  
BESLIST :  
de overeenkomst tussen de gemeente en de VZW "Maison de la Laïcité de Schaerbeek" goed te keuren

**SP 14.- ASBL "Les amis de la morale laïque de Schaerbeek - A.M.L." -  
Convention - Approbation -- VZW "Les amis de la morale laïque de  
Schaerbeek - A.M.L." - Overeenkomst - Goedkeuring**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté*

Vu les articles 117 et 123 de la Nouvelle Loi Communale;  
Vu la Loi du 14 novembre 1983 relative au contrôle de l'octroi et de l'emploi de certains subsides;  
Vu la délibération du Conseil communal du 25 juin 2014 adoptant le règlement relatif à l'octroi, l'emploi et le contrôle de subventions communales;  
Sur proposition du Collège des Bourgmestre et Echevins du 17 novembre 2015 ;  
DECIDE :  
d'approuver la convention liant la Commune et l'ASBL "Les Amis de la Morale Laïque de Schaerbeek - A.M.L."

DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op artikelen 117 en 123 van de nieuwe gemeentewet;  
Gelet op de wet van 14 november 1983 betreffende de controle op de toekenning van het gebruik van sommige toelagen;  
Gelet op de beraadslaging van de Gemeenteraad van 25 juni 2014 goedkeurend het reglement betreffende de uitreiking, het gebruik en de controle van gemeentelijke toelagen,  
Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen van 17 november 2015;  
BESLIST :  
de overeenkomst tussen de gemeente en de VZW "Les Amis de la Morale Laïque de Schaerbeek- A.M.L." goed te keuren

DÉVELOPPEMENT STRATÉGIQUE ET DURABLE ==- STRATEGISCHE EN DUURZAME  
ONTWIKKELING

**Programme de prévention urbaine ==- Programma voor stadspreventie**  
**SP 15.- Dispositif d'accrochage Scolaire (D.A.S) 2015/2016 - Approbation -**  
**==- Programma Preventie Schoolverzuim (P.S.V) 2015/2016 -**  
**Goedkeuring**

**Monsieur le Bourgmestre expose le point**  
**Monsieur Verzin intervient**  
**Monsieur le Bourgmestre répond**

DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté ==- Goedgekeurd met  
eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté*

Vu la nouvelle loi communale,

Vu les articles 117 et 123,

Vu l'arrêté du 17 septembre 2015 du Gouvernement de la Région de Bruxelles-  
Capitale accordant une subvention de 1 863 950,00€ pour l'année 2015 aux  
communes bruxelloises dans le cadre du Dispositif d' Accrochage Scolaire (D.A.S.) ;  
Vu le courrier du Gouvernement de la Région Bruxelles-Capitale du 14 octobre 2015  
relatif à l'octroi d'un subside global de 218 252,00€ accordé aux projets des écoles  
dans le cadre du D.A.S. pour l'année académique 2015-2016 ;

Vu l'obligation de la Commune de respecter ses engagements contractuels vis-à-vis  
du pouvoir subsidiant ;

Sur proposition, du Collège des Bourgmestre et Echevins du 17 novembre 2015 ;

DECIDE :

d'approuver les conventions particulières entre la Commune et écoles dans le  
cadre du D.A.S. pour l'année académique 2015-2016.

DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op de nieuwe gemeentewet,

Gelet op de artikelen 117 en 123,

Gelet op het besluit van 17 september 2015 van de Brusselse Hoofdstedelijke  
Regering, een subsidie toekennende van 1 863 950,00€ voor het jaar 2015 aan de  
gemeente Schaarbeek met betrekking tot het Programma Preventie Schoolverzuim  
(P.S.V);

Gelet op het schrijven van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 14 oktober  
2015 over de subsidie voor een bedrag van 218 252,00€ met betrekking tot  
verschillende projecten van het P.S.V. 2015-2016;

Gelet op de verplichting voor de gemeente om haar contractuele verbintenissen  
tegenover de subsidiërende overheid na te komen;

Op voorstel van het college van Burgemeester en Schepenen van 17 november  
2015;

BESLUIT :

Voor het academisch jaar 2015-2016 de overeenkomsten tussen de gemeente en  
de scholen in het PSV goed te keuren.

**Subventions et partenariats ==- Subsidies en partnerships**

**SP 16.- Politique de la Ville - Avenant à la convention 2015 - Approbation -**  
**==- Stedelijk beleid - Wijziging van de overeenkomst 2015 - Goedkeuring**

DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté ==- Goedgekeurd met  
eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté*

Vu la décision du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 15 janvier  
2015;

Vu la décision du Conseil communal du 29 avril approuvant la convention Politique de la Ville 2015  
Vu la décision du Collège des Bourgmestre et Echevins du 17 novembre 2015 approuvant l'avenant à la convention 2015 pour la Politique de la Ville ;  
Vu l'importance pour la Commune de pouvoir disposer de ce budget subsidié d'un montant de 2.034.486,00€, afin de pouvoir mener à bien certains projets ;  
Vu l'importance sociale et économique de ces projets ;  
Vu l'article 117 de la nouvelle loi communale ;  
Sur proposition du Collège des Bourgmestre et Echevins du 17.11.2015 ;  
Considérant qu'il y a lieu d'y faire droit,  
DECIDE  
D'approuver l'avenant à la convention 2015 conclue entre la Commune et le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale

#### DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op de beslissing van de Brusselse Hoofdstedelijk Regering van 15 januari 2015;  
Gelet op de goedkeuring door de Gemeenteraad van 29 april 2015 van de overeenkomst Stedelijk Beleid 2015 ;  
Gelet op de beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen van 17 november 2015, goedkeuring gevende aan de wijziging van de overeenkomst 2015 van het Stedelijk Beleid ;  
Gelet op het belang, voor de Gemeente, om over een gesubsidieerde begroting van 2.034.486,00€ te kunnen beschikken, teneinde bepaalde projecten uit te voeren;  
Gelet op het sociaal en economisch belang van die projecten;  
Gelet op artikel 117 van de nieuwe gemeentewet,  
Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen van 17.11.2015;  
Overwegende dat dit verslag ingewilligd dient te worden;  
BESLUIT  
De wijziging van de overeenkomst 2015 tussen de Gemeente en de de Brusselse Hoofdstedelijk Regering te goedkeuren

#### **Eco-conseil == Milieuraadgeving**

**SP 17.- Convention « Agenda 21 local 2015 » entre la Commune et l'Institut Bruxellois pour la Gestion de l'Environnement (IBGE) - Approbation == Overeenkomst « lokale agenda 21 2015 » tussen de Gemeente en het Brussels Instituut voor Milieubeheer (BIM) - Goedkeuring**

#### DÉCISION DU CONSEIL == BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté == Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd

#### LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté*

Vu l'article 117 de la nouvelle loi communale ;  
Vu l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 8 octobre 2015 accordant une subvention dans le cadre de la mise en œuvre d'actions environnementales du plan d'actions de l'Agenda 21 local pour la Commune de Schaerbeek;  
Vu l'importance pour la Commune de disposer du budget subsidié pour lui permettre de mettre en œuvre les actions de l'Agenda 21 local ;  
Vu l'obligation pour la Commune de respecter ses engagements contractuels vis-à-vis du pouvoir subsidiant;  
Vu la nécessité de renvoyer ce contrat signé au pouvoir régional afin de le rendre opérationnel ;  
Sur proposition du Collège des Bourgmestre et Echevins du 10 novembre 2015;  
Considérant qu'il y a lieu d'y faire droit,  
DECIDE  
D'approuver la convention « Agenda 21 local 2015 » entre la Commune et l'Institut Bruxellois pour la Gestion de l'Environnement (IBGE)

## DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op artikel 117 van de nieuwe gemeentewet;  
Gelet op het besluit van 8 oktober 2015 van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering tot toekenning van subsidie in het kader van de toepassing van milieuacties van het actieplan van lokale Agenda 21 voor de Gemeente Schaarbeek;  
Gelet op het belang, voor de Gemeente, om over een gesubsidieerde begroting te kunnen beschikken, om haar de mogelijkheid van de toepassing van de acties van het lokale Agenda 21 toe te laten;  
Gelet op de verplichting, voor de Gemeente, om haar contractuele verbintenissen tegenover de subsidiërende overheid na te komen;  
Gelet op de verplichting om die handgetekende contract naar de overheid terug te sturen;  
Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen van 10 november 2015;  
Overwegende dat dit verslag ingewilligd dient te worden  
BESLUIT :  
De overeenkomst "lokale Agenda 21 2015" tussen de Gemeente en het Brussels Instituut voor Milieubeheer (BIM) goed te keuren.

## RESSOURCES HUMAINES ==- HUMAN RESOURCES

### Service du Personnel ==- Personeelsdienst

**SP 18.- Modification des cadres temporaires spécifiques "Fonds Politique des Grandes Villes" - Programme de Prévention urbaine - Collaborations intercommunales - Approbation ==- Wijziging van de tijdelijke specifieke personeelsformaties "Fonds voor het Grootstedenbeleid" - Stedelijk Preventieprogramma - Intergemeentelijke samenwerking - Goedkeuring**

**Monsieur Goldstein intervient**  
**Monsieur Noël répond**  
**Monsieur Verzin intervient**  
**Monsieur le Bourgmestre répond**

## DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté ==- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd

## LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté*

Vu les articles 117, 119 et 145 de la nouvelle loi communale ;  
Vu la loi du 19 décembre 1974 organisant les relations entre les autorités publiques et les syndicats des agents relevant de ces autorités ;  
Vu sa délibération du 27 novembre 2002 portant création d'un cadre temporaire des emplois prévus au Fonds pour la Politique des Grandes Villes (FPGV) ;  
Vu sa délibération du 23 octobre 2013 abrogeant les cadres temporaires "Plan Stratégique de Sécurité et de Prévention" (PSSP), "Plan Local de Prévention et de Proximité" (PLPP) et "Fonds sommets européens (FSE) et créant un cadre temporaire unique "Programme de Prévention Urbaine" (PPU) rassemblant les emplois financés via ces différents subsides de l'Etat fédéral et de la Région de Bruxelles-Capitale;  
Vu ses délibérations du 5 février 2012 et du 25 septembre 2013 créant 2 emplois dans un cadre temporaire dans le cadre du subside de la Région de Bruxelles-Capitale «Collaborations intercommunales»;  
Vu la 6ème réforme de l'Etat régionalisant le FPGV;  
Vu la note "Politique de la Ville" du 16 juillet 2015 Ministre-Président de la Région de Bruxelles - Capitale aux membres du gouvernement;  
Vu la mise en extinction du FPGV par un programme triennal 2016-2018 après le 31 décembre 2015;  
Vu la fin de la subvention régionale "Collaboration intercommunale" le 31 décembre 2015;

Considérant la volonté du Collège des Bourgmestres et Echevins de maintenir le nombre des emplois, soit par des transferts au cadre sur fonds propres à financer dans le cadre des priorités 2015 ou au cadre temporaire du Programme de prévention urbaine, soit en s'inscrivant dans le programme triennal d'extinction 2016-2018 de la Région de Bruxelles - Capitale en matière de Politique de la Ville;

Considérant qu'il y a lieu d'apporter aux cadres temporaires concernés les modifications qui s'imposent ;

Vu l'accord du Comité d'accompagnement du plan de redressement du 18 mai 2015 ;

Vu le protocole d'accord unanime signé en séance du Comité particulier de négociation du 18 novembre 2015;

Sur proposition du Collège des Bourgmestres et Echevins du 20 octobre 2015 ;  
DECIDE

**1. De modifier le cadre temporaire des emplois prévus au Fonds Politiques des Grandes Villes selon ce qui suit et renommer ce cadre en "Politique de la Ville":**

Correspondants de quartier:

- suppression de 2 emplois de secrétaire d'administration

Accueil et formation des primo-arrivants: mise en extinction de:

- 1 emploi de secrétaire d'administration

- 1,5 emploi de secrétaire administratif

- 2 emplois d'ouvrier auxiliaire

Espaces publics accessibles à tous:

- mise en extinction de 2 emplois d'assistant technique

- suppression de 0,8 emploi d'assistant administratif

- suppression de 4 emplois d'adjoint technique

Dépannage urgent de quartier

- suppression de 2 emplois d'ouvrier auxiliaire

Maison des femmes:

- mise en extinction d'1 emploi de secrétaire d'administration

- mise en extinction de 0,5 emploi de secrétaire administratif

- suppression de 0,5 emploi de secrétaire administratif

Plan Climat

- suppression d' 1 emploi de secrétaire d'administration

Coordination

- suppression de 3 emplois de secrétaire d'administration

- suppression de 1 emploi de secrétaire administratif

**2. de supprimer le cadre temporaire "Collaborations intercommunales":**

- suppression de 2 emplois de secrétaire d'administration

**3. de modifier comme suit le cadre temporaire des emplois prévus au "Programme de prévention urbaine":**

- création d'1 emploi de secrétaire d'administration - cellule Evaluation

DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op de artikelen 117, 119 en 145 van de nieuwe gemeentewet;

Gelet op de wet van 19 december 1974 tot regeling van de betrekkingen tussen de overheid en de vakbonden van haar personeel;

Gelet op haar raadsbesluit van 27 november 2002 houdende oprichting van een tijdelijke specifieke personeelsformatie van de betrekkingen gesubsidieerd door het Fonds voor Grootstedenbeleid (FGSB);

Gelet op haar besluit van 23 oktober 2013 tot afschaffing van de tijdelijke personeelsformatie "Strategisch veiligheids- en preventieplan" (SVPP), "Lokaal plan voor preventie en buurten" (LPPB) en "Fonds Europese toppen" (FET) en tot oprichting van een unieke tijdelijke personeelsformatie "Stedelijk preventieprogramma" (SPP) van betrekkingen gefinancierd door de Federale staat en door het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;

Gelet op haar besluit van 5 februari 2012 en haar besluit van 25 september 2013 tot oprichting van 2 betrekkingen in een tijdelijke personeelsformatie in het kader van de subsidie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest "Intergemeentelijke Samenwerking";

Gelet op de 6de staats hervorming en de regionalisering van de FGSB;

Gelet op de nota "Stadsbeleid" van 16 juli 2015 van de Minister-President van het Hoofdstedelijk Gewest aan de leden van de regering;

Gelet op de uitdoving van de FGSB door een driejaarlijks programma 2016-2018 na 31 december 2015;

Gelet op het einde van de subsidie "Intergemeentelijke Samenwerking" op 31 december 2015;

Overwegende het wil van het College van Burgemeester en Schepenen om het aantal betrekkingen te bewaren, hetzij door overplaatsingen in de personeelsformatie op eigen fondsen (gefinancierd door de prioriteiten 2015) en in het tijdelijke personeelsformatie "Stedelijk preventieprogramma", hetzij via de driejaarlijkse uitdoving programma 2016-2018 van het Hoofdstedelijk Gewest wat betreft het stadsbeleid;

Overwegende dat het past aan de tijdelijke personeelsformatie de nodige wijzigingen aan te brengen;

Gelet op het gunstig advies van het Begeleidingscomité van het saneringsplan op 18 mei 2015 ;

Gelet op het protocol van unaniem akkoord ondertekend in vergadering van het Onderhandelingscomité op datum van november 2015;

Op het voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen van 20 oktober 2015;

BESLIST

**1. de tijdelijke specifieke personeelsformatie van de betrekkingen voorzien in het Fonds Grootstedenbeleid als volgt te wijzigen en dit kader te hernoemen in "Stadsbeleid":**

Wijkcorrespondenten :

- afschaffing van 2 betrekkingen van bestuurssecretaris

Onthaal en vorming van nieuwkomers: uitdoving van:

- 1 betrekking van bestuurssecretaris

- 1,5 betrekking van administratief secretaris

- 2 betrekkingen van hulparbeiders

Openbare ruimtes toegankelijk voor iedereen

- uitdoving van 2 betrekkingen van technisch assistent

- afschaffing van 0,8 betrekking van administratief assistent

- afschaffing van 0,5 betrekking van administratief secretaris

Dringende depannage in de wijken

- afschaffing van 2 betrekkingen van hulparbeider

Huis van de Vrouwen

- uitdoving van 1 betrekking van bestuurssecretaris

- uitdoving van 0,5 betrekking van administratief secretaris

- afschaffing van 0,5 betrekking van administratief secretaris

Klimaatplan

- afschaffing van 1 betrekking van bestuurssecretaris

Coördinatie

- afschaffing van 3 betrekkingen van bestuurssecretaris

- afschaffing van 1 betrekking van administratief secretaris

**2. de tijdelijke formatie "Intergemeentelijke samenwerking" af te schaffen**

- afschaffing van 2 betrekkingen van bestuurssecretaris

**3. de tijdelijke specifieke personeelsformatie van de betrekkingen voorzien in het Stedelijk preventieprogramma als volgt te wijzigen:**

- oprichting van 1 betrekking van bestuurssecretaris - cel Evaluatie

**SP 19.- Modification du cadre du personnel et du personnel ACS -  
Départements Développement stratégique et durable, Services ordinaires à la population, Finances, Enseignement communal, Services Spécifiques et Infrastructure - Approbation ==- Wijziging van de personeelsformatie en van de Gesco-personeelsformatie -  
Departementen Strategische en Duurzame ontwikkeling, Gewone diensten aan de bevolking, Financiën, Franstalig gemeentelijk onderwijs, Specifieke diensten en Infrastructuur - Goedkeuring**

DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD

Décidé, par 35 voix contre 0 et 3 abstention(s). 3 membres n'ont pas voté ==-

Besloten, met 35 stem(men) tegen 0 en 3 onthouding(en). 3 leden hebben niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

Décidé, par 35 voix contre 0 et 3 abstention(s). 3 membres n'ont pas voté

Vu les articles 117, 119 et 145 de la nouvelle loi communale ;

Vu la loi du 19 décembre 1974 organisant les relations entre les autorités publiques et les syndicats des agents relevant de ces autorités ;

Vu sa délibération du 13 mai 1998 fixant le cadre du personnel;

Vu la décision du Collège du 5 mai 2015 fixant les choix prioritaires pour les divers services en matière de personnel (priorités 2015-2017);  
Considérant que les processus de travail du département Budget - Equipement - Contrôle s'intègrent mieux au département des Finances pour ce qui concerne le budget et le contrôle, et au département Infrastructure pour ce qui concerne la consommation et les marchés publics ;  
Considérant les nouvelles tâches apparues suite à la création de la cellule Action contrôle habitat et au projet de guichet électronique au département des services ordinaires à la Population;  
Considérant qu'il y a lieu de moderniser le nom de certains services;  
Considérant qu'il y a lieu de supprimer certains emplois vacants et non budgétés;  
Considérant qu'il y a lieu d'adapter la répartition des emplois de certains services en fonction de l'évolution des affectations;  
Considérant qu'il y a lieu de prendre les dispositions nécessaires en vue de faire évoluer la carrière des agents ACS;  
Considérant qu'il y a lieu d'apporter au cadre du personnel les modifications qui s'imposent;  
Sur propositions du Collège des 27 octobre et 10 novembre 2015 ;  
Vu l'accord du CAPRI des 18 mai et 12 octobre 2015 ;  
Vu le protocole d'accord unanime signé en séance du Comité particulier de négociation du 18 novembre 2015

DECIDE

De modifier comme suit le cadre du personnel et du personnel ACS (voir aussi tableau en annexe) :

Département Développement stratégique et durable:

- création d'1 emploi de secrétaire d'administration au service Plan communal de développement

Département des services ordinaires à la population:

- créer un service Stratégie et y:

- transférer 1 emploi de secrétaire d'administration du service Population et 1 emploi d'adjoint administratif chef du service Cimetière

- créer 1 emploi de secrétaire d'administration, 1 emploi d'inspecteur et 2 emplois d'assistant administratif

- Service Etat civil: transformer 2 emplois d'adjoint administratif en 2 emplois d'assistant administratif

- Service Population: transférer 1 emploi d'assistant administratif au service des Classes moyennes

Département Budget - Equipement - Contrôle: supprimer ce département Budget - Equipement - Contrôle et répartir les 28 emplois selon ce qui suit:

- transférer 10,5 emplois au département Finances: 0,5 au secrétariat général à créer, 7 dans une division "Contrôle et Stratégie" à créer, 3 dans un service "Dépenses" au sein d'une division Opérationnelle à créer

- transférer 16,5 emplois au département Infrastructure - division administrative dans un Service Equipement à créer: 1 directeur adjoint, 2 emplois à la cellule Marchés publics, 3,5 emplois à la cellule Consommation et 10 emplois au Magasin central

- supprimer 1 emploi d'auxiliaire administratif

Département des Finances:

- Secrétariat général: créer 1 emploi de secrétaire d'administration

- Service Budget: créer 1 emploi de secrétaire d'administration

- Service Recouvrement et Cadastre: créer 1 emploi de secrétaire d'administration à la cellule Recouvrement des créances civiles

- Service Dépenses: créer 1 emploi de secrétaire administratif

- Service Comptabilité: supprimer 1 emploi de secrétaire administratif chef

et transférer 1 emploi de secrétaire administratif de la cellule Cadastre vers ce service

Département Enseignement communal francophone:

- Direction: créer 1 emploi de secrétaire d'administration

- modifier le nom de la section "Aides pédagogiques et accueil extrascolaire" en "Aides pédagogiques et Accueil Temps libre"

- supprimer le service "Parascolaire" et transférer au service "Aides pédagogiques et Accueil Temps libre" 1 emploi de secrétaire administratif et 2 emplois d'assistant administratif

- transférer dans ce service 1 emploi d'adjoint administratif du service du Personnel  
- Bureau Aides administratives: transformer 2 emplois d'adjoint administratif en 2 emplois d'assistant administratif et créer 3 emplois d'assistant administratif



#### Département des Services spécifiques:

- remplacer les mots "bureau" par "service"
- supprimer le mot "conservateur" accolé au grade de directeur adjoint de la division "Communauté française"
- Service Enseignement néerlandophone: créer 1,5 emploi d'adjoint administratif (éducateur) et 0,5 emploi de secrétaire administratif
- modifier le nom du bureau "Affaires sociales - Famille - Action humanitaire - Santé" en service "Famille - Solidarité"
- modifier le nom du bureau "Pensions - 3ème âge - Handicapés" en service "Seniors" et le nom du service "Petite Enfance" en service "Enfance"
- transférer 1 emploi d'assistant administratif du service Famille - Solidarité vers le service Seniors
- supprimer le service Santé et transférer 1 emploi de secrétaire administratif chef et 1 emploi de secrétaire administratif vers le service "Famille - Solidarité"
- transférer 1 emploi d'ouvrier auxiliaire du service Entretien vers le service Sports
- transférer 1 emploi de secrétaire administratif du service Jeunesse vers le service Enfance
- transférer 2 emplois d'assistant technique ACS du service Crèches vers le service Enfance et transformer ces emplois en emploi d'assistant administratif ACS
- modifier le nom du bureau "Emploi - Chômage - Economie - Europe" en service "Economie - Emploi" et le nom du bureau "Classes moyennes - Participation du citoyen - Information" en service "Classes moyennes"
- transférer 1 emploi d'adjoint administratif du service Economie - Emploi vers le service des Classes moyennes
- supprimer le bureau coordination CPAS et 2 emplois de secrétaire technique

#### Département Infrastructure - Division administrative:

- supprimer la distinction entre les dénominations des bureaux "Affaires générales", "Voirie - Espaces verts - Propreté publique" et "Bâtiments - Electromécanique" et les renommer "Services Marchés publics et administratifs Travaux"
- supprimer 1 emploi d'assistant administratif et 1 emploi d'adjoint administratif
- transférer 1 emploi de secrétaire d'administration et 1 emploi de secrétaire administratif à la direction
- transférer 3 emplois d'assistant administratif dans la section "Bâtiments" de la division technique
- transférer 1 emploi d'adjoint administratif au service Propreté publique

#### Département Infrastructure - Division technique:

- cellule architecture: créer 1 emploi d'inspecteur et y transférer 1 emploi d'inspecteur de la section Bâtiments
- Service Bâtiments: transformer 1 emploi d'adjoint technique en adjoint technique ACS
- Service Techniques spéciales - HVAC (Heating, Ventilating and Air-conditioning): supprimer la mention HVAC
- Service Entretien: enlever le mot "CINTA" accolé à l'emploi d'assistant technique
- Service Fêtes: supprimer ce service et 1 emploi d'adjoint technique chef et 2 emplois d'ouvrier auxiliaire, dont 1 ACS
- Section Voirie - bureau d'études: ajouter "voirie" à "bureau d'études" et y transférer 2 emplois de secrétaire technique du service technique Voirie
- Section Voirie - bureau Voirie-Sous-sol- Signalisation: supprimer 1 emploi d'assistant technique chef "CIBE", 3 emplois d'adjoint technique "CIBE" et 1 emploi d'ouvrier auxiliaire "CIBE" et modifier le nom en "Service technique Voirie"
- bureau Propreté publique: créer 1 emploi d'adjoint technique chef
- bureau Espaces verts: transformer 1 emploi d'assistant technique chef en emploi de secrétaire technique et créer 1 emploi d'adjoint technique
- service Transports: transformer 2 emplois d'adjoint technique en emplois de secrétaire technique et renommer le service "Gestion du charroi et des outils mécaniques"

#### DE GEMEENTERAAD

*Besloten, met 35 stem(men) tegen 0 en 3 onthouding(en). 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op de artikelen 117,119 en 145 van de nieuwe gemeentewet;  
Gelet op de wet van 19 december 1974 tot regeling van de betrekkingen tussen de overheid en de vakbonden van haar personeel;  
Gelet op haar besluit van 13 mei 1998 houdende vaststelling van de personeelsformatie;

Gelet op de beslissing van het College van 5 mei 2015 in verband met de prioritaire keuzes voor de verschillende diensten betreffende de personeelsuitgaven (prioriteiten 2015-2017);

Overwegende dat de werkprocessen van het departement Begroting - Uitrusting en Controle zich beter in het departement Financiën wat betreft de begroting en de controle, en in het departement Infrastructuur wat betreft de consumptie en de overheidsopdrachten integreren voor;

Overwegende de nieuwe taken als gevolg van de oprichting van de cel Actie woontoezicht en van het project Elektronisch loket in het departement Gewone diensten aan de bevolking;

Overwegende dat het past om de benaming van enkele diensten te moderniseren;

Overwegende dat het past om enkele vakante betrekkingen die niet op de begroting zijn af te schaffen;

Overwegende dat het past om de verdeling van de betrekkingen van

enkelvoudige diensten in functie van de evolutie van de affectaties aan te passen

Overwegende dat het past de noodzakelijke beschikkingen te nemen om de loopbaan van de gesco-personeelsleden te doen evolueren;

Overwegende dat het past in de personeelsformatie de nodige wijzigingen aan te brengen;

Op voorstellen van het College van 27 oktober en 10 november 2015;

Gelet op het akkoord van de begeleidingscomité van 18 mei en 12 oktober 2015;

Gelet op de protocol van unaniem akkoord ondertekend in de vergaderingen van het bijzonder onderhandelingscomité van 18 november 2015;

**BESLIST**

de personeelsformatie en de Gesco-personeelsformatie als volgt te wijzigen (zie ook tabel in bijlage):

Departement Strategische en duurzame ontwikkeling:

- oprichting van 1 betrekking van bestuurssecretaris - dienst Gemeentelijk ontwikkelingsplan

Departement van de Gewone diensten aan de bevolking:

- oprichting van een dienst "Strategie" en in deze dienst:

- overplaatsing van 1 betrekking van bestuurssecretaris van de dienst Bevolking en van 1 betrekking van administratief hoofdadjuunt van de dienst Kerkhof

- oprichting van 1 betrekking van bestuurssecretaris, van 1 betrekking van inspecteur en van 2 betrekkingen van administratief assistent

- Dienst Burgerlijke Stand: wijziging van 2 betrekkingen van administratief adjuunt in 2 betrekkingen van administratief assistent

- Dienst Bevolking: overplaatsing van 1 betrekking van administratief assistent naar de dienst Middenstand

Departement Begroting - Uitrusting - Controle: afschaffing van dit departement en verdeling van de 28 betrekkingen als volgt:

- overplaatsing van 10,5 betrekkingen naar het departement Financiën en oprichting van een "Algemene secretariaat" (met 0,5 betrekking) , oprichting van een afdeling "Controle en Strategie" met 7 betrekkingen, oprichting van een "Operationele afdeling" met 3 betrekkingen in een dienst "Uitgaven"

- overplaatsing van 16,5 betrekkingen naar het departement Infrastructuur - Administratief afdeling en oprichting van een dienst "Uitrusting" met 1 betrekking van adjuunt directeur, 2 betrekkingen in een cel Overheidsopdrachten, 3,5

betrekkingen in een cel Consumptie en 10 betrekkingen in de Centraal Magazijn

- afschaffing van 1 betrekking van hulpbediende

Departement Financiën:

- Algemene secretariaat: oprichting van 1 betrekking van bestuurssecretaris

- Dienst Begroting: oprichting van 1 betrekking van bestuurssecretaris

- Dienst Inning en Kadaster: oprichting van 1 betrekking van bestuurssecretaris in de cel Terugvordering van de burgerlijke schuld

- Dienst Uitgaven: oprichting van 1 betrekking van administratief secretaris

- Dienst Boekhouding: afschaffing van 1 betrekking van administratief hoofdsecretaris en overplaatsing van 1 betrekking van administratief secretaris van de cel Kadaster naar deze dienst

Departement Franstalig gemeentelijk onderwijs:

- Directie: oprichting van 1 betrekking van bestuurssecretaris

- wijziging van de benaming van de afdeling "Pedagogische Steun en naschoolse opvang" in "Pedagogische steun en buitenschoolse opvang"

- afschaffing van de dienst "Buitenschool" en overplaatsing naar de dienst "Pedagogische Steun en buitenschoolse opvang" van 1 betrekking van

administratief secretaris en van 2 betrekkingen van administratief assistent

- overplaatsing in deze dienst van 1 betrekking van administratief adjunct van de dienst Personeel
- Bureau Administratieve Steun: wijziging van 2 betrekkingen van administratief adjunct in 2 betrekkingen van administratief assistent en oprichting van 3 betrekkingen van administratief assistent
- Departement van de specifieke diensten:
- vervanging van het woord "Bureau" door het woord "dienst"
- afschaffing van het woord "Konservator" bij de graad van adjunct directeur van de afdeling "Franse gemeenschap"
- Dienst Nederlandstalig onderwijs: oprichting van 1,5 betrekking van administratief adjunct (opvoeder) en 0,5 betrekking van administratief secretaris
- wijziging van de benaming van het bureau "Sociale zaken - Gezin - Humanitaire Actie - Gezondheid" in "Dienst Gezin en Solidariteit"
- wijziging van de benaming van het bureau "Pensioenen - derde leeftijd - Gehandicapten " in "Dienst Senioren" en de benaming van de dienst "Kleine kinderheid" in "Dienst Kinderjaren"
- overplaatsing van 1 betrekking van administratief assistent van de dienst Gezin - Solidariteit naar de dienst Senioren
- afschaffing van de dienst Gezondheid en overplaatsing van 1 betrekking van administratief hoofdsecretaris en van 1 betrekking van administratief secretaris naar de dienst Gezin - Solidariteit
- overplaatsing van 1 betrekking van hulparbeider van de dienst Onderhoud naar de dienst Sporten
- overplaatsing van 1 betrekking van administratief secretaris van de dienst Jeugd naar de dienst Kinderjaren
- overplaatsing van 2 betrekkingen van technisch assistent Gesco van de dienst Kribben naar de dienst Kinderjaren en wijziging van deze betrekkingen in betrekkingen van administratief assistent Gesco
- wijziging van de benaming van het bureau Werkgelegenheid - Werkloosheid - Economie - Europa" in "Dienst Economie en Werkgelegenheid" en de benaming van het bureau "Middenstand - Deelneming van de burger - Informatie" in "Dienst "Middenstand"
- overplaatsing van 1 betrekking van administratief adjunct van de dienst Economie en Werkgelegenheid naar de dienst Middenstand
- afschaffing van het bureau coördinatie OCMW en van 2 betrekkingen van technisch secretaris
- Departement Infrastructuur - Administratief afdeling:
- afschaffing van het verschil tussen de benaming van de bureaus "Algemene aangelegenheden", "Wegen - Groene zones - Openbare reiniging", en "Gebouwen - Elektromechanica" en de nieuwe benaming van "Dienst Overheids- en administratief opdrachten Werken" geven
- afschaffing van 1 betrekking van administratief assistent en van 1 betrekking van administratief adjunct
- overplaatsing van 1 betrekking van bestuurssecretaris en van 1 betrekking van administratief secretaris naar de directie
- overplaatsing van 3 betrekkingen van administratief assistent naar de afdeling "Gebouwen" van de technische afdeling
- overplaatsing van 1 betrekking van administratief adjunct naar de dienst Openbare netheid
- Departement Infrastructuur - Technische afdeling:
- cel Architectuur: oprichting van 1 betrekking van inspecteur en overplaatsing in deze cel van 1 betrekking van inspecteur van de sectie Gebouwen
- Dienst Gebouwen: wijziging van 1 betrekking van technisch adjunct in technisch adjunct Gesco
- Dienst Speciale technieken - HVAC (Heating, ventilating and Airconditioning): afschaffing van de woorden "HVAC"
- Dienst Onderhoud: afschaffing van het woord "CINTA" van de betrekking van technisch assistent
- Dienst Feesten: afschaffing van de dienst en van 1 betrekking van technisch hoofdadjunct en van 2 betrekkingen van hulparbeider waarvan 1 Gesco
- Sectie Wegen - studiebureau: toevoeging van het woord "wegen" aan "studiebureau" en overplaatsing van 2 betrekkingen van technisch secretaris van de dienst "Technische dienst Wegen"
- Sectie Wegen - bureau Wegen - Ondergrond - Signalisatie: afschaffing van 1 betrekking van technisch hoofdadjunct "CIBE", 3 betrekkingen van technisch adjunct "CIBE" en van 1 betrekking van hulparbeider "CIBE", en wijziging van de benaming van de dienst in "Technische dienst Wegen"

- bureau Openbare Netheid: oprichting van 1 betrekking van technisch hoofdadjuunct
- bureau Groen ruimtes: wijziging van 1 betrekking van technisch hoofdadjuunct in 1 betrekking van technisch secretaris en oprichting van 1 betrekking van technisch adjunct
- dienst Vervoer: wijziging van 2 betrekkingen van technisch adjunct in 2 betrekkingen van technisch secretaris en deze dienst "Beheer van de voertuigen en van mechanische werktuigen" benamen

**INFRASTRUCTURES == INFRASTRUCTUUR**

**SP 20.- ASBL VIA - Convention - Approbation == ASBL VIA - Overeenkomst - Goedkeuring**

**Monsieur le Bourgmestre expose le point**  
**Monsieur van den Hove intervient**  
**Monsieur Vanhalewyn et Monsieur le Bourgmestre répondent**  
**Monsieur van den Hove intervient**  
**Monsieur Vanhalewyn répond**  
**Madame Vriamont intervient**  
**Monsieur Vanhalewyn et Monsieur le Bourgmestre répondent**

**DÉCISION DU CONSEIL == BESLISSING VAN DE RAAD**

Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté == Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd

**LE CONSEIL COMMUNAL**

*Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté*

Vu les articles 117 et 123 de la nouvelle loi communale ;  
 Vu le décret relatif au parcours d'accueil pour « primo-arrivants » en Région de Bruxelles-Capitale du 18 juillet 2013 et de ses arrêtés d'exécution ultérieurs.  
 Sur proposition du Collège des Bourgmestres et Echevins en sa séance du 17 novembre 2015;  
 DECIDE  
 d'approuver le projet de convention entre l'asbl VIA et la commune de Schaerbeek

**DE GEMEENTERAAD**

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op artikelen 117 en 123 van de nieuwe gemeentewet;  
 Gelet op het decreet betreffende het onthaal van nieuwkomers in het Brussels hoofdstedelijk Gewest van 18 juli 2013 en haar uitvoeringsbesluiten.  
 Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen van 17 november 2015 ;  
 BESLUIT  
 De overeenkomst tussen de gemeente et de vzw VIA goed te keuren.

**Architecture et Bâtiments == Architectuur en gebouwen**

**SP 21.- Règlement-redevance sur les biens trouvés en dehors des propriétés privées ou mis sur la voie publique en exécution de jugements d'expulsion - Approbation == Retributiereglement op de goederen, buiten particuliere eigendommen gevonden of op de openbare weg geplaatst ter uitvoering van vonnissen tot uitzetting - Goedkeuring**

**DÉCISION DU CONSEIL == BESLISSING VAN DE RAAD**

Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté == Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd

**LE CONSEIL COMMUNAL**

*Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté*

Vu l'article 170 § 4 de la Constitution ;  
 Vu les articles 117 et 135 de la nouvelle loi communale ;

Vu la loi du 30 décembre 1975 concernant les biens trouvés en dehors des propriétés privées ou mis sur la voie publique en exécution des jugements d'expulsion ;

Vu la loi du 21 février 1983 relative à la vente de certains objets abandonnés ;

Vu le règlement général de police chapitre III, section 5, article 57 relatif au dépôt de meubles sur la voie publique suite à l'exécution d'une procédure d'expulsion ;

Vu l'ordonnance du 14 mai 1998 organisant la tutelle administrative sur les communes de la Région de Bruxelles-Capitale;

Considérant que la procédure en matière d'enlèvement et d'entreposage des biens ou objets dans le cadre d'expulsion d'immeubles doit être revue et codifiée ;

Considérant que le propriétaire présumé des biens doit être invité à récupérer ses biens au plus vite ;

Considérant qu'au bout de six mois, trois mois pour les bicyclettes, les biens non récupérés deviennent propriété de la commune ;

Vu la précarité financière des personnes expulsées, le coût de stockage serait fixé forfaitairement à 30 € pour l'enlèvement et 20 € par mois de stockage sans tenir compte du cubage ;

Vu le matériel se trouvant habituellement dans les locaux commerciaux, ceux-ci seront évacués au prix coûtant;

Vu l'article 5 de la loi du 30 décembre 1975 concernant les biens trouvés en dehors des propriétés privées ou mis sur la voie publique en exécution des jugements d'expulsion et l'article 1408, § 1er, du Code judiciaire ;

Vu la décision du Collège des Bourgmestres et Echevins du 22 août 2006 approuvant la précédente procédure ;

Vu le précédent règlement redevance édicté par le Conseil communal

DECIDE

#### Article premier : de la redevance

1. Il est établi une redevance communale sur l'enlèvement et l'entreposage par l'administration communale :
  1. des biens remis à celle-ci, conformément à l'article 1<sup>er</sup> de la loi du 30 décembre 1975 concernant les biens trouvés en dehors des propriétés privées ou mis sur la voie publique en exécution de jugements d'expulsion.
  2. des biens visés à l'article 2 de la même loi.
2. La redevance est fixée comme suit :
  1. pour l'enlèvement des biens ou des objets : un forfait de 30 € + 60 € hors TVA de frais de main d'oeuvre
  2. pour l'entreposage des biens ou des objets :
    1. un forfait de 20 € par mois de stockage commencé ;
2. La redevance est due par le propriétaire des biens expulsés et ses ayants-droit ;
3. De l'acquiescement

Le paiement s'effectue en une seule fois auprès du service de la Recette communale par le propriétaire des biens ou par toute autre personne dûment mandatée.

Ensuite, la personne présente préalablement à la restitution des biens, la preuve du paiement au responsable chargé par l'administration communale de la conservation des biens .

#### Article 2. De l'enlèvement

1. les services de police informent le service Entretien, en charge de l'expulsion des biens, de la date de l'expulsion
2. l'Huissier et l'inspecteur de police, accompagnés d'un agent communal, pénètrent dans l'habitation et déterminent le volume d'objets à expulser
3. des déménageurs privés, requis par le huissier, déposent sur le trottoir les meubles et autres effets ;
4. un état de tous les biens expulsés est rédigé immédiatement par l'inspecteur de police et contresigné pour réception et accord par l'agent communal ou le propriétaire des biens présent sur les lieux ;
5. les agents communaux ou la société désignée par la Commune chargent dans un véhicule adapté les biens ainsi répertoriés, ces derniers sont emmenés au dépôt communal ou au dépôt de l'adjudicataire;
6. le Collège des Bourgmestres et Echevins peut préciser cette procédure administrative ainsi qu'établir tous formulaires et placard nécessaires dans les limites du présent règlement, du règlement général de police et de la loi du 30 décembre 1975 concernant les biens trouvés en dehors des propriétés privées ou mis sur la voie publique en exécution des jugements d'expulsion

### Article 3. de la récupération des biens

1. le propriétaire des biens dispose d'un délai de 6 mois, 3 mois pour les vélos, pour récupérer ses biens. Il en est averti de la manière suivante :
  1. la commune informe le propriétaire par lettre remise à la personne, par email ou par lettre recommandée adressée au dernier domicile connu ;
  2. par remise d'un avis mentionnant ce droit à la personne expulsée, le jour de l'expulsion ; cette personne signe cet avis pour réception, un double est gardé dans son dossier, à l'administration.
  3. lors du premier contact avec l'intéressé, le service explique la procédure à suivre pour récupérer ses biens et donne oralement toutes les explications et renseignements utiles ;
2. le propriétaire des biens ou ses ayants droit prendra contact avec le responsable du dépôt communal (aux heures de bureau du service) pour récupérer ses biens si les formalités de paiement de la redevance ont été accomplies. Une date sera fixée de commun accord pour la récupération des biens. Le rendez-vous sera fixé dans un délai de trois jours ; le propriétaire des biens peut retirer ses biens en une seule fois auprès de l'adjudicataire pour un montant de 60 € hors TVA;
3. les biens visés par l'article 1408, § 1<sup>er</sup> du Code judiciaire sont restitués gratuitement ;
4. le Collège des Bourgmestre et Echevins peut préciser cette procédure administrative ainsi qu'établir tous formulaires et placard nécessaires dans les limites du présent règlement, du règlement général de police et de la loi du 30 décembre 1975 concernant les biens trouvés en dehors des propriétés privées ou mis sur la voie publique en exécution des jugements d'expulsion

### Article 4 de l'entreposage des biens

1. Les biens sont entreposés dans le dépôt communal réservé à cet usage ou à l'emplacement désigné à cet effet par la Commune ;
2. Ils sont rangés soigneusement et conservés dans les meilleures conditions possibles.
3. Les biens sont conservés 6 mois, 3 mois pour les vélos, comptés à la date d'entreposage. La Commune dispose des biens devenu sa propriété en application de l'article 2 de la loi du 30 décembre 1975 concernant les biens trouvés en dehors des propriétés privées ou mis sur la voie publique en exécution des jugements d'expulsion ;
4. Le Collège des Bourgmestre et Echevins peut préciser cette procédure administrative ainsi qu'établir tous formulaires et placard nécessaires dans les limites du présent règlement, du règlement général de police et de la loi du 30 décembre 1975 concernant les biens trouvés en dehors des propriétés privées ou mis sur la voie publique en exécution des jugements d'expulsion

### Article 5 : des réclamations

Toute réclamation sera introduite par écrit, à peine de nullité, auprès du collège des Bourgmestre et Echevins Elle sera datée et signée par le réclamant ou par son représentant

### Article 6 : Entrée en vigueur

Le présent règlement entre en vigueur dès sa publication au Bulletin communal. Il abroge tout règlement antérieur en matière biens trouvés en dehors des propriétés privées ou mis sur la voie publique en exécution de jugements d'expulsion

### DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op artikel 170 § 4 van de Grondwet;

Gelet op de artikels 117 en 135 van de nieuwe gemeentewet;

Gelet op de wet van 30 december 1975 betreffende de goederen, buiten particuliere eigendommen gevonden of op de openbare weg geplaatst ter uitvoering van vonnissen tot uitzetting;

Gelet op de wet van 21 februari 1983 betreffende de verkoop van sommige achtergelaten voorwerpen;

Gelet op het algemeen politiereglement hoofdstuk III, afdeling 5, artikel 57 betreffende het plaatsen van meubels op de openbare weg bij uitvoering van een uitzettingsprocedure;

Gelet op de ordonnantie van 14 mei 1998 houdende regeling van het administratief toezicht op de gemeenten van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, zoals zij tot op heden werd gewijzigd;

Overwegende dat de procedure inzake het weghalen en bewaren van goederen of voorwerpen in het kader van uitzettingen uit woningen moet worden herzien en gecodificeerd;

Overwegende dat de veronderstelde eigenaar van de goederen uitgenodigd dient te worden om zijn goederen zo snel mogelijk op te halen;

Overwegende dat de na zes maanden, niet opgehaalde goederen, drie maanden voor de fietsen, eigendom worden van de gemeente;

Gelet op de precaire financiële situatie van mensen die uit hun woning worden gezet, worden de kosten voor bewaring van de goederen vastgesteld op een forfaitair bedrag van 30 € voor de ophaling en 20 € per bewaringsmaand, zonder rekening te houden met het volume;

Gelet op het materieel dat zich doorgaans in handelszaken bevindt, dat tegen kostprijs zal worden verwijderd;

Gelet op artikel 5 van de wet van 30 december 1975 betreffende de goederen, buiten particuliere eigendommen gevonden of op de openbare weg geplaatst ter uitvoering van vonnissen tot uitzetting en het artikel 1408, § 1 van het Gerechtelijk Wetboek;

Gelet op het Collegebesluit van 22 augustus 2006 houdende goedkeuring van de vorige procedure;

Gelet op het vorige retributiereglement, uitgevaardigd door de Gemeenteraad;

**BESLUIT**

Artikel 1 : retributie

1. Een gemeentelijke retributie wordt ingevoerd voor het verwijderen en bewaren door het gemeentebestuur van :
  1. goederen die haar werden overgedragen overeenkomstig artikel 1 van de wet van 30 december 1975 betreffende de goederen, buiten particuliere eigendommen gevonden of op de openbare weg geplaatst ter uitvoering van vonnissen tot uitzetting;
  2. de goederen bedoeld onder artikel 2 van dezelfde wet.
2. de retributie wordt vastgesteld als volgt :
  1. voor het ophalen van goederen of voorwerpen : een forfaitair bedrag van 30 € + 60 € zonder BTW aan kosten betreffende handarbeid
  2. voor het bewaren van goederen of voorwerpen :
    1. een forfaitair bedrag van 20 € per begonnen bewaringsmaand
2. De retributie dient door de eigenaar van de uitgezette goederen en zijn rechtverkrijgenden betaald te worden.
3. Vereffening :

De betaling gebeurt in één maal bij de gemeentelijke dienst 'Ontvangsten' door de eigenaar van de goederen of door elke andere, behoorlijk gevolmachtigde persoon. Vervolgens worden de goederen aan belanghebbende teruggegeven mits voorlegging van het betalingsbewijs aan de verantwoordelijke die door het gemeentebestuur belast werd met de bewaring van de goederen.

Artikel 2 : de verwijdering

1. De politiediensten verwittigen de dienst 'Onderhoud', belast met de uitzetting van de goederen, van de datum van uitzetting.
2. De gerechtsdeurwaarder en de politie-inspecteur, in aanwezigheid van een gemeenteambtenaar, verschaffen zich toegang tot de woning en bepalen het volume van de uit te zetten goederen.
3. De privéverhuizers, opgeroepen door de deurwaarder, plaatsen de meubels en andere goederen op het voetpad.
4. Er wordt onmiddellijk een stand van de inboedel opgemaakt door de politie-inspecteur, die mede-ondertekend wordt voor ontvangst en akkoord door de gemeenteambtenaar of de ter plaatse aanwezige eigenaar van de goederen.
5. Het gemeentepersoneel, of de vennootschap aangesteld door de gemeente, laadt de geïnventariseerde goederen in een aangepast voertuig en vervoert deze naar de gemeentelijke opslagplaats of naar de opslagplaats van de opdrachtnemer;
6. Het College van Burgemeester en Schepenen mag deze administratieve procedure verduidelijken, alsook alle noodzakelijke formulieren en een aanplakbiljet opmaken binnen de grenzen van onderhavig reglement, van het algemeen politiereglement en van de wet van 30 december 1975 betreffende de goederen, buiten particuliere eigendommen gevonden of op de openbare weg geplaatst ter uitvoering van vonnissen tot uitzetting.

### Artikel 3 : het afhalen van de goederen

1. De eigenaar van de goederen beschikt over een termijn van 6 maanden, 3 maanden voor fietsen, om zijn goederen op te halen. Hij wordt hiervan als volgt verwittigd :
  1. Het gemeentebestuur informeert de eigenaar dat hij zijn goederen kan afhalen door afgifte van een brief aan de uitgezette persoon, door het sturen van een e-mail of een aangetekend schrijven, geadresseerd aan zijn laatst gekende domicilie;
  2. Door overhandiging van een kennisgeving met vermelding van dit recht aan de uitgezette persoon, op de dag van uitzetting; deze persoon ondertekent de kennisgeving voor ontvangst, een duplicaat wordt in zijn dossier bewaard door het gemeentebestuur.
  3. Bij een eerste contact met de belanghebbende legt de dienst hem de te volgen ophalingsprocedure uit en worden mondeling de nodige inlichtingen en uitleg verstrekt.
2. De eigenaar of de rechtverkrijgenden van de goederen ne(e)m(t)en contact op met de verantwoordelijke van de gemeentelijke opslagplaats (tijdens de kantoor- en diensturen) om zijn goederen af te halen, wanneer aan de betalingsformaliteiten van de retributie werd voldaan. Een datum voor de ophaling van de goederen wordt in gemeen overleg vastgesteld. De afspraak wordt vastgelegd binnen een termijn van 3 dagen ; de eigenaar van de goederen kan zijn goederen in één maal afhalen bij de opdrachtnemer voor een bedrag van 60 € zonder BTW
3. De goederen beoogd in het artikel 1408, §1 van het Gerechtelijk Wetboek worden gratis teruggegeven;
4. Het College van Burgemeester en Schepenen mag deze administratieve procedure verduidelijken, alsook alle noodzakelijke formulieren en een aanplakbiljet opmaken binnen de grenzen van onderhavig reglement, van het algemeen politiereglement en van de wet van 30 december 1975 betreffende de goederen, buiten particuliere eigendommen gevonden of op de openbare weg geplaatst ter uitvoering van vonnissen tot uitzetting.

### Artikel 4 : het bewaren van de goederen

1. de goederen worden in de gemeentelijke opslagplaats, hiervoor bestemd of een locatie aangeduid door de Gemeente, bewaard.
2. ze worden zorgvuldig opgeborgen en bewaard in de best mogelijke omstandigheden.
3. de goederen worden gedurende 6 maanden, drie maanden voor fietsen, bewaard, te tellen vanaf de dag van opslag. De Gemeente beschikt over de goederen die haar eigendom zijn geworden in toepassing van artikel 2 van de wet van 30 december 1975 betreffende de goederen, buiten particuliere eigendommen gevonden of op de openbare weg geplaatst ter uitvoering van vonnissen tot uitzetting.
4. Het College van Burgemeester en Schepenen mag deze administratieve procedure verduidelijken, alsook alle noodzakelijke formulieren en een aanplakbiljet opmaken binnen de grenzen van onderhavig reglement, van het algemeen politiereglement en van de wet van 30 december 1975 betreffende de goederen, buiten particuliere eigendommen gevonden of op de openbare weg geplaatst ter uitvoering van vonnissen tot uitzetting.

### Artikel 5 : bezwaren

Elk bezwaar wordt, op straffe van nietigheid, schriftelijk ingediend, gericht aan het College van Burgemeester en Schepenen. Het document is gedateerd en wordt ondertekend door de eiser of door zijn vertegenwoordiger.

### Artikel 6 : inwerkingtreding

Onderhavig reglement treedt in werking van zodra het werd gepubliceerd in het Gemeenteblad.

Elk voormalig reglement betreffende het wegnemen en bewaren van goederen die buiten particuliere eigendommen gevonden of op de openbare weg geplaatst werden ter uitvoering van vonnissen tot uitzetting, wordt door het onderhavige reglement opgeheven.

**SP 22.- Divers bâtiments communaux - Mission d'études PEB visant les installations de chauffage de plusieurs sites communaux - Pour information ==- Verschillende gemeentegebouwen - Opdracht voor de EPB-studies van de verwarmingsinstallaties van meerdere gemeentelijke sites - Ter informatie**



DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté*

Vu les articles 117, 234 et 236 de la nouvelle loi communale;  
Vu la loi du 15 juin 2006 - en particulier son article 26, §1er, 1° a - relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services, telle qu'elle a été modifiée à ce jour;  
Vu l'arrêté royal du 15 juillet 2011 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques, tel que modifié à ce jour;  
Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics, tel que modifié à ce jour;  
Vu l'ordonnance du 14 mai 1998 organisant la tutelle administrative sur les communes de Bruxelles-Capitale;  
Vu l'ordonnance du 17 juillet 2003 - en particulier son article 27- modifiant la nouvelle loi communale;  
Vu l'arrêté du 3 juin 2010 du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale relatif aux exigences PEB applicables aux systèmes de chauffage pour le bâtiment lors de leur installation et pendant leur exploitation;  
Vu l'amendement du 19 janvier 2012;  
Considérant qu'il s'avère nécessaire de relancer l'appel à la concurrence de bureaux d'études aptes à fournir des certificats PEB visant les installations de chauffage de plusieurs sites communaux;  
Considérant que ce marché estimé à 100.000 € est prévu pour une durée maximale de deux ans;  
Vu l'inscription d'un crédit de 50.000 € à l'article 137/733-60/-/51 du budget extraordinaire 2015 pour ce faire;  
Considérant qu'un budget identique est demandé pour l'exercice 2016;  
Vu le procès-verbal du collège des bourgmestre et échevins du 10 novembre 2015 dans lequel celui-ci décide:

1. Arrêter le mode de passation (procédure négociée sans publicité après consultation de 7 bureaux d'études) et fixer les conditions du marché de services selon le cahier spécial des charges Scha/Infra/2015/047
2. Imputer la dépense à l'article 137/733-60/-/51 à concurrence de 50.000 € sur le budget de 2015 et 50.000 € sur l'exercice 2016
3. Financer la dépense par l'emprunt

PREND POUR INFORMATION

La décision susmentionnée du collège des bourgmestre et échevins du 10 novembre 2015.

DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op de artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;  
Gelet op de wet van 15 juni 2006 - inzonderheid artikel 26, §1, 1° a - betreffende de overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten, zoals tot op heden gewijzigd;  
Gelet op het koninklijk besluit van 15 juli 2011 betreffende plaatsing overheidsopdrachten klassieke sectoren, zoals tot op heden gewijzigd;  
Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken, zoals tot op heden gewijzigd;  
Gelet op de ordonnantie van 14 mei 1998 houdende regeling van het administratief toezicht op de gemeenten van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;  
Gelet op de ordonnantie van 17 juli 2003 - inzonderheid artikel 27 - tot wijziging van de nieuwe gemeentewet;  
Gelet op het besluit van 3 juni 2010 van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering betreffende de voor de verwarmingssystemen van gebouwen geldende EPB-eisen bij hun installatie en tijdens hun uitbatingperiode;  
Gelet op het amendement van 19 januari 2012:  
Overwegende dat het noodzakelijk blijkt een nieuwe oproep tot mededinging uit te schrijven voor studie bureaus die in staat zijn EPB-attesten af te leveren voor de verwarmingsinstallaties van verschillende gemeentelijke sites;  
Overwegende dat de opdracht, geraamd op 100.000 €, voorzien is voor een maximum duur van twee jaar;

Overwegende dat hiertoe een krediet van 50.000 € werd ingeschreven op artikel 137/733-60/-/51 van de buitengewone begroting over 2015;  
Overwegende dat een identiek budget wordt gevraagd voor het begrotingsjaar 2016;

Gelet op het Collegebesluit van 10 november 2015 houdende :

1. goedkeuring van de gunningswijze (onderhandelingsprocedure zonder bekendmaking na raadpleging van 7 studiebureaus) en vaststelling van de voorwaarden van de opdracht van diensten volgens het bijzonder bestek Scha/Infra/2015/047;
2. aanrekening van de uitgave op artikel 137/733-60/-/51, ten belope van 50.000 € op de begroting over 2015 en 50.000 € voor het begrotingsjaar 2016;.
3. financiering van de uitgave met een lening.

NEEMT TER INFORMATIE

Bovenvermeld besluit van het College van Burgemeester en Schepenen van 10 november 2015.

**SP 23.- Ecole 13 - Remplacement de quatre portes d'entrée des blocs sanitaires - Mode de passation et conditions du marché de travaux - Pour information ==- School 13 - Vervanging van de vier toegangsdeuren tot de sanitaire blokken - Gunningwijze en voorwaarden van de opdracht van werken - Ter informatie**

DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté ==- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté*

Vu les articles 117, 234 et 236 de la nouvelle loi communale;

Vu la loi du 15 juin 2006 - en particulier son article 26, §1er, 1° a - relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services, telle qu'elle a été modifiée à ce jour;

Vu l'arrêté royal du 15 juillet 2011 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques;

Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics;

Vu l'ordonnance du 14 mai 1998 organisant la tutelle administrative sur les communes de Bruxelles-Capitale;

Vu l'ordonnance du 17 juillet 2003 - en particulier son article 27- modifiant la nouvelle loi communale;

Vu le mauvais état des portes d'entrée des quatre blocs sanitaires de l'école 13;

Considérant que ces portes font l'objet de fréquentes interventions de dépannage;

Vu la nécessité de faire appel à une entreprise spécialisée pour leur remplacement;

Considérant que trois entreprises ont été consultées;

Vu la seule offre reçue;

Vu le devis réf S-2708-Schaerbeek du 2 octobre 2015 de la seule entreprise ayant remis une offre techniquement conforme et économiquement avantageuse;

Vu le procès-verbal du collège des bourgmestre et échevins du 27 octobre 2015 dans lequel celui-ci décide de :

1. arrêter le mode de passation (procédure négociée sans publicité sur simple facture acceptée) et fixer les conditions du marché de travaux selon la seule offre reçue
2. engager la dépense de 10.219,37 € TVAC à l'article 772/724-60/-/51 du budget extraordinaire de 2015
3. financer la dépense par emprunt

PREND POUR INFORMATION

La décision susmentionnée du collège des bourgmestre et échevins du 27 octobre 2015.

DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op de artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;

Gelet op de wet van 15 juni 2006 - inzonderheid artikel 26, §1, 1° a - betreffende de overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten, zoals tot op heden gewijzigd;

Gelet op het koninklijk besluit van 15 juli 2011 betreffende de plaatsing van overheidsopdrachten klassieke sectoren;  
 Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken;  
 Gelet op de ordonnantie van 14 mei 1998 houdende regeling van het administratief toezicht op de gemeenten van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;  
 Gelet op de ordonnantie van 17 juli 2003 - in het bijzonder het artikel 27 - tot wijziging van de nieuwe gemeentewet;  
 Gelet op de slechte staat van de toegangsdeuren van de vier sanitaire blokken van school 13;  
 Overwegende dat deze deuren regelmatig moeten worden hersteld;  
 Gelet op het feit dat voor hun vervanging een beroep moet worden gedaan op een gespecialiseerde firma;  
 Overwegende dat drie firma's werden geraadpleegd;  
 Gelet op de enige ontvangen offerte;  
 Gelet op het bestek met als referentie S-2708-Schaerbeek van 2 oktober 2015 van de enige firma die een technisch conforme en economisch voordelige offerte indiende;  
 Gelet op het collegebesluit van 27 oktober 2015 houdende :

1. vaststelling van de gunningswijze (onderhandelingsprocedure zonder bekendmaking op aanvaarde factuur) en van de voorwaarden van de opdracht van werken volgens de enige ontvangen offerte;
2. vastlegging van de uitgave van 10.219,37€, BTW inclusief, op artikel 772/724-60/-/51 van de buitengewone begroting over 2015
3. financiering van de kosten met een lening.

NEEMT TER INFORMATIE  
 Voornoemd collegebesluit van 27 oktober 2015.

**SP 24.- Institut Frans Fischer Eenens - Travaux de sécurisation du hall d'entrée - Mode de passation et conditions du marché - Pour information -- Frans Fischer Instituut Eenens - Beveiligingswerken van de toegangshal - Gunningwijze en voorwaarden van de opdracht - Ter informatie**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD  
 Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL  
 Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté

Vu la nouvelle loi communale du 24 juin 1988, notamment l'article 234 relatif aux compétences du conseil communal et ses modifications ultérieures ;  
 Vu la loi du 29 juillet 1991 relative à la motivation formelle des actes administratifs et ses modifications ultérieures ;  
 Vu la loi du 12 novembre 1997 relative à la publicité de l'administration ;  
 Vu la loi du 15 juin 2006 relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services et ses modifications ultérieures, notamment l'article 26, § 1, 1° a (montant du marché HTVA n'atteint pas le seuil de 85.000,00 €) ;  
 Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics et de certains marchés de travaux, de fournitures et de services ;  
 Vu l'arrêté royal du 15 juillet 2011 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques et ses modifications ultérieures, notamment l'article 105 ;  
 Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics et ses modifications ultérieures ;  
 Vu le projet de sécurisation du hall d'entrée de l'Institut Frans Fischer, section Eenens, inscrit au budget extraordinaire 2015;  
 Vu le descriptif technique muni de références légales Scha/Infra/2015/046;  
 Considérant que le montant global estimé de ce marché s'élève à 12.000 € TVAC;  
 Considérant qu'il s'agit d'un marché de travaux à lots:

- Lot 1 – Installation d'un système de contrôle d'accès au bâtiment;
- Lot 2 – Extension du système de vidéosurveillance existant;

Considérant qu'il est proposé de passer le marché par procédure négociée sans publicité après consultation de quatre sociétés ;

Vu la décision du collège du 27 octobre 2015 par laquelle il décide de:

1. Arrêter le mode de passation du marché de travaux (à lots) selon la procédure négociée sans publicité après consultation de quatre sociétés
2. Fixer les conditions du marché selon le descriptif technique Scha/Infra/2015/046
3. Imputer la dépense estimée à 12.000 € à l'article 735/724-60/-/51 du budget extraordinaire 2015
4. Financer la dépense par emprunt

PREND POUR INFORMATION

la décision du collège du 27 octobre 2015

#### DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op de Nieuwe Gemeentewet van 24 juni 1988, en latere wijzigingen, inzonderheid artikel 234, betreffende de bevoegdheden van de gemeenteraad; Gelet op de wet van 29 juli 1991 betreffende de uitdrukkelijke motiveringsplicht van bestuurshandelingen, en latere wijzigingen;

Gelet op de wet van 12 november 1997 betreffende de openbaarheid van bestuur; Gelet op de wet van 15 juni 2006 betreffende de overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten, en latere wijzigingen, inzonderheid artikel 26, § 1, 1° a (limiet van 85.000,00 € excl. btw niet bereikt);

Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten;

Gelet op het koninklijk besluit van 15 juli 2011 betreffende plaatsing overheidsopdrachten klassieke sectoren, en latere wijzigingen, inzonderheid artikel 105;

Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken, en latere wijzigingen;

Gelet op het beveiligingsproject van de toegangshal van het Frans Fischer Instituut, afdeling Eenens, ingeschreven op de buitengewone begroting over 2015;

Gelet op de technische beschrijving voorzien van de wettelijke referenties Scha/Infra/2015/046;

Overwegende dat het geraamde totaalbedrag van deze opdracht 12.000 € BTWI belooft;

Overwegende dat het gaat om een opdracht van werken in percelen:

- Perceel 1 - Plaatsing van een systeem voor toegangscontrole tot het gebouw
- Perceel 2 - Uitbreiding van het bestaande videobewakingssysteem;

Overwegende dat voorgesteld wordt de opdracht te gunnen bij onderhandelingsprocedure zonder bekendmaking na raadpleging van vier firma's;

Gelet op het collegebesluit van 27 oktober 2015 houdende :

1. goedkeuring van de gunningswijze van de opdracht van werken (in percelen), namelijk de onderhandelingsprocedure zonder bekendmaking, na raadpleging van vier ondernemingen
2. vaststelling van de voorwaarden van de opdracht volgens de technische beschrijving Scha/Infra/2015/046;
3. aanrekening van de uitgave geraamd op 12.000 € op artikel 735/724-60/-/51 van de buitengewone begroting over 2015;
4. financiering van de kosten met een lening.

NEEMT TER INFORMATIE

het collegebesluit van 27 oktober 2015

**SP 25.- Neptunium - Remplacement de la porte sectionnelle d'accès au parking - Mode de passation et conditions du marché de travaux - Pour information -- Neptunium - Vervanging van de sectionaalpoort die toegang geeft tot de parking - Gunningwijze en voorwaarden van de opdracht van werken - Ter informatie**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd

## LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté*

Vu les articles 117, 234 et 236 de la nouvelle loi communale;  
Vu la loi du 15 juin 2006 - en particulier son article 26, §1er, 1° a - relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services, telle qu'elle a été modifiée à ce jour;  
Vu l'arrêté royal du 15 juillet 2011 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques;  
Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics;  
Vu l'ordonnance du 14 mai 1998 organisant la tutelle administrative sur les communes de Bruxelles-Capitale;  
Vu l'ordonnance du 17 juillet 2003 - en particulier son article 27- modifiant la nouvelle loi communale;  
Vu le mauvais état de la porte sectionnelle motorisée d'entrée du Neptunium, partagée avec la copropriété Voltaire;  
Considérant que le moteur de ladite porte a déjà été remplacé en 2014;  
Considérant que le mécanisme d'ouverture est vraisemblablement altéré par le mauvais état général de la porte et plus particulièrement par les ressorts de tractions usés et fatigués;  
Considérant qu'il s'avère nécessaire de faire appel à une entreprise spécialisée pour le remplacement de cette porte (excepté moteur);  
Considérant que trois entreprises ont été consultées;  
Vu les deux offres reçues;  
Vu le devis 2015-0219 du 10 février 2015, confirmé par mail du 22 octobre, pour le prix de 5.027,55 €, de l'entreprise ayant remis l'offre techniquement conforme et économiquement la plus avantageuse pour le remplacement de la porte;  
Vu le procès-verbal du collège des bourgmestre et échevins du 17 novembre 2015 dans lequel celui-ci décide de :

1. arrêter le mode de passation (procédure négociée sans publicité sur simple facture acceptée) et fixer les conditions du marché de travaux selon l'offre reçue techniquement conforme et économiquement la plus avantageuse
2. engager la dépense de 5.027,55 € TVAC à l'article 764/724-60/-/51 du budget extraordinaire de 2015
3. financer la dépense par emprunt

### PREND POUR INFORMATION

La décision susmentionnée du collège des bourgmestre et échevins du 17 novembre 2015.

## DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op de artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;  
Gelet op de wet van 15 juni 2006 - inzonderheid artikel 26, §1, 1° a - betreffende de overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten, zoals tot op heden gewijzigd;  
Gelet op het koninklijk besluit van 15 juli 2011 betreffende de plaatsing van overheidsopdrachten klassieke sectoren;  
Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken;  
Gelet op de ordonnantie van 14 mei 1998 houdende regeling van het administratief toezicht op de gemeenten van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;  
Gelet op de ordonnantie van 17 juli 2003 - in het bijzonder het artikel 27 - tot wijziging van de nieuwe gemeentewet;  
Gelet op de slechte staat van de gemotoriseerde sectionaalpoort die toegang geeft tot het Neptunium en in gemeenschappelijk gebruik is met het eigendom Voltaire;  
Overwegende dat de motor van genoemde poort reeds in 2014 werd vervangen;  
Overwegende dat het openingsmechanisme waarschijnlijk werd beschadigd door de slechte algemene staat van de poort en meer in het bijzonder omdat de trekveer volledig versleten is;  
Overwegende dat het noodzakelijk is een beroep te doen op een gespecialiseerde firma voor de vervanging van deze poort (met uitzondering van de motor);  
Overwegende dat drie ondernemingen werden geraadpleegd;  
Gelet op de twee ontvangen offertes;  
Gelet op het bestek 2015-0219 van 10 februari 2015, bevestigd per mail van 22 oktober, voor de prijs van 5.027,55 €, van de onderneming die een technisch conforme en economisch de laagste offerte indiende voor de vervanging van de poort;

Gelet op het collegebesluit van 17 november 2015 houdende :

1. vaststelling van de gunningswijze (onderhandelingsprocedure zonder bekendmaking op aanvaarde factuur) en van de voorwaarden van de opdracht van werken volgens de ontvangen offerte die technisch conform is en economisch de laagste;
2. vastlegging van de uitgave van 5.027,55 €, BTW inclusief, op artikel 764/724-60/-/51 van de buitengewone begroting over 2015
3. financiering van de kosten met een lening.

NEEMT TER INFORMATIE

Voornoemd collegebesluit van 17 november 2015.

**SP 26.- Divers bâtiments communaux - Travaux de mise en conformité des ascenseurs - Mode de passation et conditions du marché - Pour information -- Vershillende gemeentebouwen - Werken voor de inconformiteitstelling van de liften - Gunningswijze en voorwaarden van de opdracht - Ter informatie**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté*

Vu la nouvelle loi communale du 24 juin 1988, notamment l'article 234 relatif aux compétences du conseil communal et ses modifications ultérieures ;

Vu la loi du 29 juillet 1991 relative à la motivation formelle des actes administratifs et ses modifications ultérieures ;

Vu la loi du 12 novembre 1997 relative à la publicité de l'administration ;

Vu la loi du 15 juin 2006 relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services et ses modifications ultérieures, notamment l'article 26, § 1, 1° a (montant du marché HTVA n'atteint pas le seuil de 85.000,00 €) ;

Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics et de certains marchés de travaux, de fournitures et de services ;

Vu l'arrêté royal du 15 juillet 2011 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques et ses modifications ultérieures, notamment l'article 105 ;

Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics et ses modifications ultérieures ;

Vu l'arrêté royal du 9 mars 2003 sur la sécurité des ascenseurs, modifié par les arrêtés royaux des 17 mars et 15 mai 2005, ainsi que par l'arrêté royal du 10 décembre 2012;

Vu la nécessité de procéder à la mise en conformité de dix ascenseurs, soit huit impérativement cette année et deux autres en option si le budget le permet, afin de lever les dernières remarques de l'organisme indépendant de contrôle périodique de sécurité;

Vu le cahier spécial des charges Scha/Infra/2015/050;

Considérant que le montant global estimé de ce marché s'élève à 100.000 € TVAC;

Considérant qu'il est proposé de passer le marché par procédure négociée sans publicité après consultation de quatre sociétés ;

Vu la décision du collège du 17 novembre 2015 par laquelle il décide de:

1. Arrêter le mode de passation du marché de travaux selon la procédure négociée sans publicité après consultation de quatre sociétés
2. Fixer les conditions du marché selon le cahier spécial des charges Scha/Infra/2015/050
3. Imputer la dépense estimée à 100.000 € à l'article 104/724-60/-/51
4. Financer la dépense par emprunt

PREND POUR INFORMATION

la décision du collège du 17 novembre 2015

DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op de Nieuwe Gemeentewet van 24 juni 1988, en latere wijzigingen, inzonderheid artikel 234, betreffende de bevoegdheden van de gemeenteraad;

Gelet op de wet van 29 juli 1991 betreffende de uitdrukkelijke motiveringsplicht van bestuurshandelingen, en latere wijzigingen;  
Gelet op de wet van 12 november 1997 betreffende de openbaarheid van bestuur;  
Gelet op de wet van 15 juni 2006 betreffende de overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten, en latere wijzigingen, inzonderheid artikel 26, § 1, 1° a (limiet van 85.000,00 € excl. btw niet bereikt);  
Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten;  
Gelet op het koninklijk besluit van 15 juli 2011 betreffende plaatsing overheidsopdrachten klassieke sectoren, en latere wijzigingen, inzonderheid artikel 105;  
Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken, en latere wijzigingen;  
Gelet op het koninklijk besluit van 9 maart 2003 betreffende de beveiliging van liften, gewijzigd door de Koninklijke besluiten van 17 maart en van 15 mei 2005, alsook door het koninklijk besluit van 10 december 2012;  
Gelet op de noodzaak om over te gaan tot het in conformiteit stellen van tien liften, waarvan acht verplicht dit jaar en twee andere optioneel indien het budget het toelaat; dit om de laatste opmerkingen van het onafhankelijk controleorgaan te heffen ;  
Gelet op het bijzonder bestek Scha/Infra/2015/050;  
Overwegende dat het geraamde totaalbedrag van deze opdracht 100.000 € BTW belooft;  
Overwegende dat voorgesteld wordt de opdracht te gunnen bij onderhandelingsprocedure zonder bekendmaking na raadpleging van vier firma's;  
Gelet op het collegebesluit van 17 november 2015 houdende :

1. vaststelling van de gunningswijze van de opdracht van werken, namelijk de onderhandelingsprocedure zonder bekendmaking, na raadpleging van vier ondernemingen
2. vaststelling van de voorwaarden van de opdracht volgens het bijzonder bestek Scha/Infra/2015/050;
3. aanrekening van de uitgave geraamd op 100.000 € op artikel 104/724-60/-/51;
4. financiering van de kosten met een lening.

NEEMT TER INFORMATIE  
het collegebesluit van 17 november 2015

### **Rénovation urbaine - Cellule logements ==- Stedenbouwkundige renovatie - Woongelegenhed**

**SP 27.- Contrat de quartier Durable Reine-Progrès - Etudes de reconnaissance de l'Etat du sol sur la parcelle située rue Jolly 170-172 - Mode de passation et fixation des conditions du marché - Pour information ==- Duurzaam Wijkcontract Koninging Vooruitgang - De verkennend bodemonderzoek van het perceel gelegen Jollystraat 170-172 - Gunningwijze en vaststelling van de opdrachtvoorwaarden - Ter informatie**

#### DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté ==- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd

#### LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté*

Vu les articles 117, 234 et 236 de la nouvelle loi communale ;  
Vu la loi du 15 juin 2006 - notamment en son article 26 §1 1° a - relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services ;  
Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation , à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics et de certains marchés de travaux, de fournitures et de services ;  
Vu l'arrêté royal du 15 juillet 2011 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques;  
Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics ;

Vu l'ordonnance du 14 mai 1998 organisant la tutelle administrative sur les communes de la Région de Bruxelles-Capitale ;  
 Vu l'Ordonnance organique de la revitalisation urbaine du 28 janvier 2010 ;  
 Vu l'Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 27 mai 2010 portant exécution de cette l'ordonnance du 28 janvier 2010 organique de la revitalisation urbaine ;  
 Considérant que la parcelle située rue Jolly 170-172 est une opération du contrat de quartier durable Helmet qu'il convient d'acquérir ;  
 Considérant que cette acquisition s'est réalisée par le biais d'une expropriation ;  
 Vu l'ordonnance du 5 mars 2009 relative à la gestion et à l'assainissement des sols pollués laquelle charge le pouvoir expropriant de réaliser l'étude de reconnaissance de l'état du sol avant le jugement provisoire ;  
 Vu la décision du Collège des Bourgmestres et Echevins du 10.11.2015 approuvant l'étude sol, son mode de passation et la désignation de Geosan pour cette mission d'étude de reconnaissance de l'état du sol sur la parcelle sise au 170-172 rue Jolly ;  
 Considérant que la dépense sera financée à concurrence de 95% par des subsides et le solde par un emprunt ;  
 Considérant que les crédits nécessaires sont disponibles à l'article 922/721-60/2015-09 / 57 du budget extraordinaire;  
 Sur proposition du Collège des Bourgmestres et Echevins ;  
**PREND POUR INFORMATION :**  
 la décision du collège des bourgmestres et échevins du 10.11.2015

1. d'attribuer la réalisation de l'étude de reconnaissance de l'état du sol de la parcelle située au 170-172 rue Jolly à la société Recosol par procédure négociée sans publicité, constatée sur simple facture acceptée
2. d'imputer la dépense estimée à 4.244,08€ TVAC à l'article 922/721-60/2015-09 / 57 du budget extraordinaire
3. de financer la dépense à concurrence de 95% par des subsides et le solde par l'emprunt.

#### DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;  
 Gelet op de wet overheidsopdrachten en sommige opdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten van 15 juni 2006 - in het bijzonder artikel 26 §1 1° a- ;  
 Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten ;  
 Gelet op het Koninklijk Besluit plaatsing van overheidsopdrachten in klassieke sectoren van 15 juli 2011 ;  
 Gelet op het Koninklijk Besluit tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken van 14 januari 2013 ;  
 Gelet op de ordonnantie van 14 mei 1998 houdende regeling van het administratief toezicht op de gemeenten van het Brusselse hoofdstedelijke Gewest ;  
 Gelet op de Ordonnantie van 28 januari 2010 houdende organisatie van de stedelijke herwaardering;  
 Gelet op het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 27 mei 2010 tot uitvoering van de ordonnantie van 28 januari 2010 houdende organisatie van de stedelijke herwaardering;  
 Overwegende dat het gebouw gelegen 170-172 Jollystraat een operatie is van het duurzame wijkcontract Helmet, en dat het zou passen dit gebouw aan te kopen;  
 Overwegende dat de verkoop door een onteigening zal doorgaan;  
 Gelet op de Ordonnantie van 5 maart 2009 betreffende het beheer en de sanering van verontreinigde bodems, waarbij de onteigenende macht belast wordt met een verkennend bodemonderzoek, alvorens tot het voorlopige vonnis kan worden overgegaan;  
 Gelet op de beslissing van 10.11.2015 van het College van Burgemeester en schepenen die de gunningswijze en de voorwaarden goedkeurt van de opdracht met als voorwerp een verkennend bodemonderzoek van het perceel gelegen 170-172 Jollystraat en de aanwijzing van de Geosan voor deze studie missie;  
 Overwegende dat de uitgave voor 95 % met toelagen zal worden gefinancierd en het saldo met een lening;  
 Overwegende dat de nodige kredieten hiervoor voorzien zijn op de buitengewone begroting over 2015, op artikel; 922 /721-60 / 2015-09 / 57



Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen;

NEEMT TER INFORMATIE :

de beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen van 10.11.2015 om

1. de opdracht met als voorwerp een verkennend bodemonderzoek van het perceel gelegen 170-172 Jollystraat, te gunnen bij onderhandelingsprocedure zonder bekendmaking op grond van een aanvaarde factuur met Recosol.
2. de uitgave geraamd op 4.244,08 € (btwi) in te schrijven op artikel 922/733-60/ 2015-09 / 57 van de buitengewone begroting
3. de uitgave voor 95 % met toelagen te financieren en het saldo met een lening.

### **Equipement ==- Uitrusting**

**SP 28.- Enseignement Communal - Commande d'un Pc portable et accessoires auprès du CIRB - Pour information ==- Gemeentelijke Onderwijs - Bestelling van een laptop en toebehoren bij de CIBG - Ter informatie**

#### DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté ==- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd

#### LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté*

Vu les articles 117, 234 et 236 de la nouvelle loi communale ;

Vu la loi du 15 juin 2006 - notamment en son article 26 §1 1° a - relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services ;

Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation , à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics et de certains marchés de travaux, de fournitures et de services ;

Vu l'arrêté royal du 15 juillet 2011 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques;

Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics ;

Vu l'ordonnance du 14 mai 1998 organisant la tutelle administrative sur les communes de la Région de Bruxelles-Capitale ;

Vu la décision du 17 novembre 2015 du Collège des Bourgmestre et Echevins approuvant la commande d'un Pc portable et accessoires auprès du CIRB dans le cadre des marchés conjoints conclus par le CIRB sur base d'un mandat communal ;

Considérant que les dépenses seront financées par emprunt ;

Considérant que les crédits nécessaires ont été inscrits à cet effet au budget extraordinaire pour 2015 ;

Sur proposition du Collège des Bourgmestre et Echevins;

PREND POUR INFORMATION :

1. La décision du Collège des Bourgmestre et Echevins du 17 novembre 2015 de commander un Pc portable et ses accessoires auprès du CIRB dans le cadre des marchés conjoints conclus par le CIRB sur base d'un mandat communal ;
2. La dépense de 1.023,66 € TVA comprise sera imputée à l'article 139/742-53/26 du budget extraordinaire 2015 et financée par emprunt ;

#### DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;

Gelet op de wet overheidsopdrachten en sommige opdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten van 15 juni 2006 - in het bijzonder artikel 26 §1 1°

a- ;

Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten ;

Gelet op het Koninklijk Besluit plaatsing van overheidsopdrachten in klassieke sectoren van 15 juli 2011 ;

Gelet op het Koninklijk Besluit tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken van 14 januari 2013 ;

Gelet op de ordonnantie van 14 mei 1998 houdende regeling van het administratief toezicht op de gemeenten van het Brusselse hoofdstedelijke Gewest ;  
Gelet op de beslissing van 17 november 2015 van het College van Burgemeester en Schepenen die de bestelling van een laptop en zijn toebehoren bij de CIBG bij gezamenlijke opdrachten gesloten met de CIBG op basis van een gemeentelijke mandaat goedkeurt ;  
Overwegende dat de uitgave zal gefinancierd worden door leningen;  
Overwegende dat de nodige kredieten hiervoor zijn ingeschreven op de buitengewone begroting van 2015;  
Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen;  
NEEMT TER INFORMATIE

1. De beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen van 17 november 2015 om een laptop en zijn toebehoren bij de CIBG bij gezamenlijke opdrachten gesloten met de CIBG op basis van een gemeentelijke mandaat te bestellen »;
2. De uitgave van 1.023,66€ BTW inbegrepen, zal geboekt worden op artikel 139/742-53/26 van de buitengewone begroting 2015 en gefinancierd worden door leningen.

**SP 29.- Achat de matériel divers pour les divers services communaux - Mode de passation et fixation des conditions de marchés - Pour information ==- Aankoop van materiaal voor de verschillende diensten van de gemeente - Gunningswijze en vaststelling van de opdrachtvoorwaarden - Ter informatie**

DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté ==- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté*

Vu les articles 117, 234 et 236 de la nouvelle loi communale ;  
Vu la loi du 15 juin 2006 - notamment en son article 26 §1 1° a - relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services ;  
Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics et de certains marchés de travaux, de fournitures et de services ;  
Vu l'arrêté royal du 15 juillet 2011 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques;  
Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics ;  
Vu l'ordonnance du 14 mai 1998 organisant la tutelle administrative sur les communes de la Région de Bruxelles-Capitale ;  
Vu la décision du 27 octobre 2015 du Collège des Bourgmestre et Echevins approuvant le mode de passation et les conditions d'un marché ayant pour objet « Achat de matériel divers pour les divers services communaux » tel que décrit dans le cahier spécial des charges SCHA/EQUIP/2015/028;  
Considérant que la dépense sera financée par emprunt et par subsides ;  
Considérant que les crédits nécessaires ont été inscrits à cet effet au budget extraordinaire pour 2015 ;  
Sur proposition du Collège des Bourgmestre et Echevins;

PREND POUR INFORMATION :

1. La décision du Collège des Bourgmestre et Echevins du 27 octobre 2015 de passer un marché par procédure négociée sans publicité, ayant pour objet « Achat de matériel divers pour les divers services communaux » tel que décrit dans le cahier spécial des charges SCHA/EQUIP/2015/028.
2. La dépense, estimée à 97.000€ TVA comprise, sera imputée sur les articles du budget extraordinaire 2015 de la façon suivante : 8.100 € sur 136/744-51/14 ; 8.000 € sur 763/744-51/14 ; 4.500 € sur 137/744-51/14 ; 10.000 € sur 104/744-51/14 ; 25.000 € sur 700/744-51/14 ; 13.500 sur 764/744-51/14 ; 11.035 € sur 104/744-51/14 et financée par emprunt. Ainsi que 7.900 € (après MB5) sur 300/744-51/21 et financée par subsides

## DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;  
Gelet op de wet van 15 juni 2006 - in het bijzonder artikel 26 §1 1° a-betreffende de overheidsopdrachten en sommige opdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten;  
Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten;  
Gelet op het Koninklijk Besluit van 15 juli 2011 plaatsing overheidsopdrachten klassieke sectoren;  
Gelet op het Koninklijk Besluit van 14 januari 2013 tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken;  
Gelet op de ordonnantie van 14 mei 1998 houdende regeling van het administratief toezicht op de gemeenten van het Brusselse hoofdstedelijke Gewest;  
Gelet op de beslissing van 27 oktober 2015 van het College van Burgemeester en Schepenen die de gunningswijze en de voorwaarden goedkeurt voor de opdracht met als voorwerp « Aankoop van materiaal voor de verschillende diensten van de gemeente » zoals beschreven in het bestek SCHA/EQUIP/2015/028;  
Overwegende dat de uitgave zal gefinancierd worden door leningen en door toelagen;  
Overwegende dat de nodige kredieten hiervoor zijn ingeschreven op de buitengewone begroting van 2015;  
Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen;

### NEEMT TER INFORMATIE

1. De beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen van 27 oktober 2015 om een opdracht te gunnen bij onderhandelingsprocedure zonder bekendmaking, met als voorwerp « Aankoop van materiaal voor de verschillende diensten van de gemeente » zoals beschreven in het bestek SCHA/EQUIP/2015/028.
2. De uitgave, geschat op 97.000 € BTW inbegrepen, zal als volgt geboekt worden op artikels van de buitengewone begroting van 2015 : 8.100 € op 136/744-51/14 ; 8.000 € op 763/744-51/14 ; 4.500 € op 137/744-51/14 ; 10.000 € op 104/744-51/14 ; 25.000 € op 700/744-51/14 ; 13.500 € op 764/744-51/14 ; 11.035 € op 104/744-51/14 en gefinancierd worden door leningen alsook 7.900 € (na BW 5) op 300/744-51/21 en gefinancierd worden door toelagen

### **SP 30.- Services spécifiques - Achat de matériel ergonomique - Mode de passation et fixation des conditions du marché - Pour information ==- Specifieke diensten - Aankoop van ergonomisch materiaal - Gunningswijze en vaststelling van de opdrachtvoorwaarden - Ter informatie**

#### DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté ==- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd

#### LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté*

Vu les articles 117, 234 et 236 de la nouvelle loi communale ;  
Vu la loi du 15 juin 2006 - notamment en son article 26 §1 1° a - relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services ;  
Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics et de certains marchés de travaux, de fournitures et de services ;  
Vu l'arrêté royal du 15 juillet 2011 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques ;  
Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics ;  
Vu l'ordonnance du 14 mai 1998 organisant la tutelle administrative sur les communes de la Région de Bruxelles-Capitale ;  
Vu la décision du 27 octobre 2015 du Collège des Bourgmestre et Echevins approuvant le mode de passation et les conditions d'un marché ayant pour objet « Services spécifiques - Achat de matériel ergonomique » ;  
Considérant que les dépenses seront financées par emprunt ;

Considérant que les crédits nécessaires ont été inscrits à cet effet au budget extraordinaire pour 2015 ;

Sur proposition du Collège des Bourgmestres et Echevins;

PREND POUR INFORMATION :

1. La décision du Collège des Bourgmestres et Echevins du 27 octobre 2015 de passer un marché par procédure négociée sans publicité sur base d'une facture acceptée, ayant pour objet « Services spécifiques - Achat de matériel ergonomique »;
2. La dépense de 3.884,10 € TVA comprise sera imputée à l'article 104/741-51/14 du budget extraordinaire 2015 et financée par emprunt

#### DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;

Gelet op de wet overheidsopdrachten en sommige opdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten van 15 juni 2006 - in het bijzonder artikel 26 §1 1° a- ;

Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten ;

Gelet op het Koninklijk Besluit plaatsing van overheidsopdrachten in klassieke sectoren van 15 juli 2011 ;

Gelet op het Koninklijk Besluit tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken van 14 januari 2013 ;

Gelet op de ordonnantie van 14 mei 1998 houdende regeling van het administratief toezicht op de gemeenten van het Brusselse hoofdstedelijke Gewest ;

Gelet op de beslissing van 27 oktober 2015 van het College van Burgemeester en Schepenen die de gunningswijze en de voorwaarden goedkeurt voor de opdracht met als voorwerp « Specifieke diensten - Aankoop van ergonomisch materiaal » ;

Overwegende dat de uitgave zal gefinancierd worden door leningen;

Overwegende dat de nodige kredieten hiervoor zijn ingeschreven op de buitengewone begroting van 2015;

Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen;

NEEMT TER INFORMATIE

1. De beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen van 27 oktober 2015 om een opdracht te plaatsen bij onderhandelingsprocedure zonder bekendmaking op grond van een aanvaarde factuur, met als voorwerp « Specifieke diensten - Aankoop van ergonomisch materiaal »;
2. De uitgave van 3.884,10 € BTW inbegrepen, zal geboekt worden op artikel 104/741-51/14 van de buitengewone begroting 2015 en gefinancierd worden door leningen.

#### **SP 31.- Centre PMS - Achat de test psychopédagogiques - Mode de passation et fixation des conditions du marché - Pour information ==- PMS Centrum - Aankoop van pedagogisch psychologische testen - Gunningwijze en vaststelling van de opdrachtvoorwaarden - Ter informatie**

#### DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté ==- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd

#### LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté*

Vu les articles 117, 234 et 236 de la nouvelle loi communale ;

Vu la loi du 15 juin 2006 - notamment en son article 26 §1 1° a - relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services ;

Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics et de certains marchés de travaux, de fournitures et de services ;

Vu l'arrêté royal du 15 juillet 2011 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques;

Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics ;

Vu l'ordonnance du 14 mai 1998 organisant la tutelle administrative sur les communes de la Région de Bruxelles-Capitale ;  
Vu la décision du 27 octobre 2015 du Collège des Bourgmestres et Echevins approuvant le mode de passation et les conditions d'un marché ayant pour objet « Centre PMS - Achat de test psychopédagogiques » ;  
Considérant que les dépenses seront financées par emprunt ;  
Considérant que les crédits nécessaires ont été inscrits à cet effet au budget extraordinaire pour 2015 ;  
Sur proposition du Collège des Bourgmestres et Echevins;  
PREND POUR INFORMATION :

1. La décision du Collège des Bourgmestres et Echevins du 27 octobre 2015 de passer un marché par procédure négociée sans publicité sur base d'une facture acceptée, ayant pour objet "Centre PMS - Achat de test psychopédagogiques";
2. La dépense de 2 463,08 € TVA comprise sera imputée à l'article 706/744-51/14 du budget extraordinaire 2015 et financée par emprunt ;

#### DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;  
Gelet op de wet overheidsopdrachten en sommige opdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten van 15 juni 2006 - in het bijzonder artikel 26 §1 1° a- ;  
Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten ;  
Gelet op het Koninklijk Besluit plaatsing van overheidsopdrachten in klassieke sectoren van 15 juli 2011 ;  
Gelet op het Koninklijk Besluit tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken van 14 januari 2013 ;  
Gelet op de ordonnantie van 14 mei 1998 houdende regeling van het administratief toezicht op de gemeenten van het Brusselse hoofdstedelijke Gewest ;  
Gelet op de beslissing van 27 oktober 2015 van het College van Burgemeester en Schepenen die de gunningswijze en de voorwaarden goedkeurt voor de opdracht met als voorwerp « Centrum PMS - Aankoop van pedagogisch psychologische testen » ;  
Overwegende dat de uitgave zal gefinancierd worden door leningen;  
Overwegende dat de nodige kredieten hiervoor zijn ingeschreven op de buitengewone begroting van 2015;  
Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen;

#### NEEMT TER INFORMATIE

1. De beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen van 27 oktober 2015 om een opdracht te plaatsen bij onderhandelingsprocedure zonder bekendmaking op grond van een aanvaarde factuur, met als voorwerp « Centrum PMS - Aankoop van pedagogisch psychologische testen »;
2. De uitgave van 2 463,08 € BTW inbegrepen, zal geboekt worden op artikel 706/744-51/14 van de buitengewone begroting 2015 en gefinancierd worden door leningen.

### **SP 32.- Achat de mobilier pour les divers services communaux - Mode de passation et fixation des conditions du marché - Pour information ==- Aankoop van meubilair voor de diverse diensten van de gemeente - Gunningswijze en vaststelling van de opdrachtvoorwaarden - Ter informatie**

#### DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté ==- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd

#### LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté*

Vu les articles 117, 234 et 236 de la nouvelle loi communale ;  
Vu la loi du 15 juin 2006 - notamment en son article 26 §1 1° a - relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services ;

Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics et de certains marchés de travaux, de fournitures et de services ;  
Vu l'arrêté royal du 15 juillet 2011 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques;  
Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics ;  
Vu l'ordonnance du 14 mai 1998 organisant la tutelle administrative sur les communes de la Région de Bruxelles-Capitale ;  
Vu la décision du 27 octobre 2015 du Collège des Bourgmestres et Echevins approuvant le mode de passation et les conditions d'un marché ayant pour objet « Achat de mobilier pour les divers services communaux » tel que décrit dans le cahier spécial des charges SCHA/EQUIP/2015/031;  
Considérant que la dépense sera financée par emprunt et par subsides ;  
Considérant que les crédits nécessaires ont été inscrits à cet effet au budget extraordinaire pour 2015 ;  
Sur proposition du Collège des Bourgmestres et Echevins;  
PREND POUR INFORMATION :

1. La décision du Collège des Bourgmestres et Echevins du 27 octobre 2015 de passer un marché par procédure négociée sans publicité, ayant pour objet « Achat de matériel divers pour les divers services communaux » tel que décrit dans le cahier spécial des charges SCHA/EQUIP/2015/031.
2. La dépense, estimée à 66.327,25 € TVA comprise, sera imputée sur les articles du budget extraordinaire 2015 de la façon suivante : 19.827,25 € sur 104/741-51/14 ; 11500 € sur l'article budgétaire 104/744-51/14; 900€ sur l'article budgétaire 771/744-51/14, 15.000 € sur l'article budgétaire 767/741-98/14, 4000 € sur l'article budgétaire 104/744-51/14 et sera financée par emprunt, ainsi que 10.100€ (après MB5) sur 300/741-51/21 et 5000 € sur l'article budgétaire 876/741-98/14 et sera financée par subsides

#### DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;  
Gelet op de wet van 15 juni 2006 - in het bijzonder artikel 26 §1 1° a-betreffende de overheidsopdrachten en sommige opdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten;  
Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten ;  
Gelet op het Koninklijk Besluit van 15 juli 2011 plaatsing overheidsopdrachten klassieke sectoren ;  
Gelet op het Koninklijk Besluit van 14 januari 2013 tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken;  
Gelet op de ordonnantie van 14 mei 1998 houdende regeling van het administratief toezicht op de gemeenten van het Brusselse hoofdstedelijke Gewest ;  
Gelet op de beslissing van 27 oktober 2015 van het College van Burgemeester en Schepenen die de gunningswijze en de voorwaarden goedkeurt voor de opdracht met als voorwerp « Aankoop van meubilair voor de diverse diensten van de gemeente » zoals beschreven in het bestek SCHA/EQUIP/2015/031;  
Overwegende dat de uitgave zal gefinancierd worden door leningen en door toelagen;  
Overwegende dat de nodige kredieten hiervoor zijn ingeschreven op de buitengewone begroting van 2015;  
Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen;  
NEEMT TER INFORMATIE

1. De beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen van 27 oktober 2015 om een opdracht te gunnen bij onderhandelingsprocedure zonder bekendmaking, met als voorwerp « Aankoop van meubilair voor diverse diensten van de gemeente » zoals beschreven in het bestek SCHA/EQUIP/2015/031.

2. De uitgave, geschat op 66.327,25 € BTW inbegrepen, zal als volgt geboekt worden op artikels van de buitengewone begroting van 2015 : 19.827,25 € op 104/741-51/14 ; 11500 € op 104/744-51/14; 900€ op 771/744-51/14, 15.000 € op 767/741-98/14, 4000 € op 104/744-51/14 en gefinancierd worden door leningen alsook 10.100 € (na BW 5) op 300/741-51/21 en 5000 € op 876/741-98/14 en gefinancierd worden door toelagen

**SP 33.- Centre PMS - Achat de matériel divers - Mode de passation et fixation des conditions du marché - Pour information ==- PMS Centrum - Aankoop van divers materiaal - Gunningswijze en vaststelling van de opdrachtvoorwaarden - Ter informatie**

DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté ==- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté*

Vu les articles 117, 234 et 236 de la nouvelle loi communale ;  
Vu la loi du 15 juin 2006 - notamment en son article 26 §1 1° a - relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services ;  
Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation , à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics et de certains marchés de travaux, de fournitures et de services ;  
Vu l'arrêté royal du 15 juillet 2011 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques;  
Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics ;  
Vu l'ordonnance du 14 mai 1998 organisant la tutelle administrative sur les communes de la Région de Bruxelles-Capitale ;  
Vu la décision du 10 novembre 2015 du Collège des Bourgmestre et Echevins approuvant le mode de passation et les conditions d'un marché ayant pour objet « Centre PMS - Achat de matériel divers » ;  
Considérant que les dépenses seront financées par emprunt ;  
Considérant que les crédits nécessaires ont été inscrits à cet effet au budget extraordinaire pour 2015 ;  
Sur proposition du Collège des Bourgmestre et Echevins;

PREND POUR INFORMATION :

1. La décision du Collège des Bourgmestre et Echevins du 10 novembre 2015 de passer un marché par procédure négociée sans publicité sur base d'une facture acceptée, ayant pour objet « Centre PMS - Achat de matériel divers »;
2. La dépense de 295,- € TVA comprise sera imputée à l'article 706/744-51/14 du budget extraordinaire 2015 et financée par emprunt ;

DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;  
Gelet op de wet overheidsopdrachten en sommige opdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten van 15 juni 2006 - in het bijzonder artikel 26 §1 1° a- ;  
Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten ;  
Gelet op het Koninklijk Besluit plaatsing van overheidsopdrachten in klassieke sectoren van 15 juli 2011 ;  
Gelet op het Koninklijk Besluit tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken van 14 januari 2013 ;  
Gelet op de ordonnantie van 14 mei 1998 houdende regeling van het administratief toezicht op de gemeenten van het Brusselse hoofdstedelijke Gewest ;  
Gelet op de beslissing van 10 november 2015 van het College van Burgemeester en Schepenen die de gunningswijze en de voorwaarden goedkeurt voor de opdracht met als voorwerp « Centrum PMS - Aankoop van diverse materiaal » ;  
Overwegende dat de uitgave zal gefinancierd worden door leningen;

Overwegende dat de nodige kredieten hiervoor zijn ingeschreven op de buitengewone begroting van 2015;

Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen;

NEEMT TER INFORMATIE

1. De beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen van 10 november 2015 om een opdracht te plaatsen bij onderhandelingsprocedure zonder bekendmaking op grond van een aanvaarde factuur, met als voorwerp « Centrum PMS - Aankoop van diverse materiaal »;
2. De uitgave van 295,-€ BTW inbegrepen, zal geboekt worden op artikel 706/744-51/14 van de buitengewone begroting 2015 en gefinancierd worden door leningen.

**SP 34.- Enseignement communal - Accord de 10 pianos - Mode de passation et fixation des conditions du marché - Pour information == Gemeentelijk onderwijs - Het stemmen van 10 piano's - Gunningwijze en vaststelling van de opdrachtvoorwaarden - Ter informatie**

DÉCISION DU CONSEIL == BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté == Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté*

Vu les articles 117, 234 et 236 de la nouvelle loi communale ;

Vu la loi du 15 juin 2006 - notamment en son article 26 §1 1° a - relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services ;

Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation , à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics et de certains marchés de travaux, de fournitures et de services ;

Vu l'arrêté royal du 15 juillet 2011 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques;

Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics ;

Vu l'ordonnance du 14 mai 1998 organisant la tutelle administrative sur les communes de la Région de Bruxelles-Capitale ;

Vu la décision du 10 novembre 2015 du Collège des Bourgmestre et Echevins approuvant le mode de passation et les conditions d'un marché ayant pour objet « ENSEIGNEMENT COMMUNAL - Accord de 10 pianos » ;

Considérant que la dépense sera financée par emprunts;

Considérant que les crédits nécessaires ont été inscrits à cet effet au budget extraordinaire pour 2015 ;

Sur proposition du Collège des Bourgmestre et Echevins;

PREND POUR INFORMATION :

1. La décision du Collège des Bourgmestre et Echevins du 10 novembre 2015 de passer un marché par procédure négociée sans publicité sur base d'une facture acceptée, ayant pour objet « ENSEIGNEMENT COMMUNAL - Accord de 10 pianos »;
2. La dépense de 800,- € TVA comprise sera imputée à l'article 734/124-06/83 du budget extraordinaire 2015 et financée par emprunt.

DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;

Gelet op de wet overheidsopdrachten en sommige opdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten van 15 juni 2006 - in het bijzonder artikel 26 §1 1° a- ;

Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten ;

Gelet op het Koninklijk Besluit plaatsing van overheidsopdrachten in klassieke sectoren van 15 juli 2011 ;

Gelet op het Koninklijk Besluit tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken van 14 januari 2013 ;



Gelet op de ordonnantie van 14 mei 1998 houdende regeling van het administratief toezicht op de gemeenten van het Brusselse hoofdstedelijke Gewest ;  
Gelet op de beslissing van 10 november 2015 van het College van Burgemeester en Schepenen die de gunningswijze en de voorwaarden goedkeurt voor de opdracht met als voorwerp « GEMEENTELIJK ONDERWIJS - het Stemmen van 10 piano's » ;  
Overwegende dat de uitgave zal gefinancierd worden door leningen;  
Overwegende dat de nodige kredieten hiervoor zijn ingeschreven op de buitengewone begroting van 2015;  
Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen;  
NEEMT TER INFORMATIE

1. De beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen van 10 november 2015 om een opdracht te plaatsen bij onderhandelingsprocedure zonder bekendmaking op grond van een aanvaarde factuur, met als voorwerp « GEMEENTELIJK ONDERWIJS - Het stemmen van 10 piano's »;
2. De uitgave van 800,-€ BTW inbegrepen, zal geboekt worden op artikel 734/124-06/83 van de buitengewone begroting 2015 en gefinancierd worden door leningen.

**SP 35.- Achat de matériel divers pour la crèche Galatea - Mode de passation et fixation des conditions de marchés - Pour information --  
Aankoop van diverse materiaal voor de kribbe Galatea - Gunningwijze en vaststelling van de opdrachtvoorwaarden - Ter informatie**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté*

Vu les articles 117, 234 et 236 de la nouvelle loi communale ;  
Vu la loi du 15 juin 2006 - notamment en son article 26 §1 1° a - relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services ;  
Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics et de certains marchés de travaux, de fournitures et de services ;  
Vu l'arrêté royal du 15 juillet 2011 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques;  
Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics ;  
Vu l'ordonnance du 14 mai 1998 organisant la tutelle administrative sur les communes de la Région de Bruxelles-Capitale ;  
Vu la décision du 17 novembre 2015 du Collège des Bourgmestres et Echevins approuvant le mode de passation et les conditions d'un marché ayant pour objet « Achat de matériel divers pour la crèche Galatea » tel que décrit dans le cahier spécial des charges SCHA/EQUIP/2015/042;  
Considérant que la dépense sera financée par emprunt ;  
Considérant que les crédits nécessaires ont été inscrits à cet effet au budget extraordinaire pour 2015 ;  
Sur proposition du Collège des Bourgmestres et Echevins;  
PREND POUR INFORMATION :

1. La décision du Collège des Bourgmestres et Echevins du 17 novembre de 2015 de passer un marché par procédure négociée sans publicité, ayant pour objet « Achat de matériel divers pour la crèche Galatea » tel que décrit dans le cahier spécial des charges SCHA/EQUIP/2015/042.
2. La dépense, estimée à 16.000,-€ TVA comprise, sera imputée sur l'article du budget extraordinaire 844/744 - 51/14 du budget extraordinaire 2015 et financée par emprunt.

DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;  
Gelet op de wet van 15 juni 2006 - in het bijzonder artikel 26 §1 1° a-betreffende de overheidsopdrachten en sommige opdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten;

Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering , de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken , leveringen en diensten ;  
Gelet op het Koninklijk Besluit van 15 juli 2011 betreffende de plaatsing overheidsopdrachten in klassieke sectoren ;  
Gelet op het Koninklijk Besluit van 14 januari 2013 tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken;  
Gelet op de ordonnantie van 14 mei 1998 houdende regeling van het administratief toezicht op de gemeenten van het Brusselse hoofdstedelijke Gewest ;  
Gelet op de beslissing van 17 november 2015 van het College van Burgemeester en Schepenen die de gunningswijze en de voorwaarden goedkeurt voor de opdracht met als voorwerp « Aankoop van diverse materiaal voor de kribbe Galatea » zoals beschreven in het bestek SCHA/EQUIP/2015/042;  
Overwegende dat de uitgave zal gefinancierd worden door leningen;  
Overwegende dat de nodige kredieten hiervoor zijn ingeschreven op de buitengewone begroting van 2015;  
Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen;  
NEEMT TER INFORMATIE

1. De beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen van 17 november 2015 om een opdracht te gunnen bij onderhandelingsprocedure zonder bekendmaking, met als voorwerp « Aankoop van diverse materiaal voor de kribbe Galatea » zoals beschreven in het bestek SCHA/EQUIP/2015/042.
2. De uitgave, geschat op 16.000,- € BTW inbegrepen, zal geboekt worden op artikel 844/744 - 51/14 van de buitengewone begroting 2015 en gefinancierd worden door leningen.

**SP 36.- Enseignement Communal - Achat du mobilier pour les écoles - Mode de passation et fixation des conditions du marché - Pour approbation == Gemeentelijk Onderwijs - Aankoop van meubilair voor de scholen - Gunningwijze en vaststelling van de opdrachtvoorwaarden - Goedkeuring**

DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté ==- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté*

Vu les articles 117 et 234 alinéa 1 de la Nouvelle Loi Communale ;  
Vu la loi du 15 juin 2006 - notamment son article 26§2 1° d - relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services ;  
Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation , à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics et de certains marchés de travaux, de fournitures et de services ;  
Vu l'arrêté royal du 15 juillet 2011 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques;  
Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics ;  
Vu l'ordonnance du 14 mai 1998 organisant la tutelle administrative sur les communes de la Région de Bruxelles-Capitale ;  
Sur proposition du Collège des Bourgmestres et Echevins du 17 novembre 2015 ;  
DECIDE

1. De passer le marché pour l'achat du mobilier pour les écoles par procédure négociée directe avec publicité conformément à l'article 26§2 1° d de la loi du 15 juin 2006 relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux de fournitures et de services , aux conditions du cahier spécial des charges SCHA/EQUIP/2015/041.
2. D'imputer la dépense, dont le montant est estimé à 120.000 € , à l'article 700 741 98 14 du budget extraordinaire.

DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op artikelen 117, 234 alinea 1 van de nieuwe gemeentewet;

Gelet op de wet van 15 juni 2006 - meerbepaald artikel 26§2 1° d -betreffende de overheidsopdrachten en sommige opdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten;

Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering , de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken , leveringen en diensten ;

Gelet op het Koninklijk Besluit van 15 juli 2011 plaatsing overheidsopdrachten klassieke sectoren ;

Gelet op het Koninklijk Besluit van 14 januari 2013 tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken;

Gelet op de ordonnantie van 14 mei 1998 houdende regeling van het administratief toezicht op de gemeenten van het Brusselse hoofdstedelijke Gewest ;

Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen van 17 november 2015 ;

BESLUIT

1. De opdracht voor de aankoop van meubilair voor de scholen te plaatsen bij vereenvoudigde onderhandelingsprocedure met bekendmaking overeenkomstig artikel 26§2 1° d van de wet van 15 juni 2006 betreffende de overheidsopdrachten en sommige opdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten en overeenkomstig de voorwaarden van het bestek SCHA/EQUIP/2014/041.
2. De uitgave, geraamd op 120.000,-€ , te boeken op artikel 700 741 98 14 van de buitengewone begroting .

**SP 37.- Secrétariat des Assemblées - Maîtrise des processus - Intégration d'un guichet électronique - Services complémentaires - Mode de passation et fixation des conditions pour les services complémentaires au marché - Approbation ==- Vergaderingen - Processenbeheer - Intégratie van een elektronisch loket - Aanvullende diensten - Gunningwijze en vastlegging van de voorwaarden voor de aanvullende diensten van de opdracht - Goedkeuring**

DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté ==- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté*

Vu les articles 117 et 234 de la nouvelle loi communale ;

Vu la loi du 15 juin 2006 relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services et plus particulièrement son article 26 §1 2°a;

Vu l'arrêté royal du 15 juillet 2011 relatif aux marchés publics de travaux, de fournitures et de services et aux concessions de travaux publics ;

Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics ;

Vu l'ordonnance du 14 mai 1998 organisant la tutelle administrative sur les communes de la Région de Bruxelles-Capitale ;

Vu la décision du Collège du 30 décembre 2014 d'attribuer à la SPRL WAVENET le marché pour l'intégration d'un guichet électronique pour un montant total de 58.564 € TVAC suite à un marché de services passé par procédure négociée sans publicité aux conditions du cahier spécial des charges SCHA/EQUIP/2014/072 .

Vu la nécessité des services complémentaires ne figurant pas dans le marché initial mais devenus strictement nécessaires à son perfectionnement.

Sur la proposition du Collège des Bourgmestres et Echevins ;

DECIDE

1. De passer le marché pour les services complémentaires par procédure négociée sans publicité conformément à l'article 26 §1 2°a de la loi du 15 juin 2006 relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services aux conditions du cahier spécial des charges SCHA/EQUIP/2014/072 et de l'offre complémentaire de la SPRL WAVENET de date 28/05/2014

2. La dépense, dont le montant est estimé à 29.237,23 € TVAI sera imputée à l'article 104/733 60/22 du budget extraordinaire et sera financée à 100 % par subsides FPGV

#### DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op artikelen 117 en 234 van de nieuwe Gemeentewet ;  
Gelet op de wet van 15 juni 2006 betreffende de overheidsopdrachten en sommige opdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten – in het bijzonder zijn artikel 26 §1 2<sup>o</sup> a ;  
Gelet op het Koninklijk besluit van 15 juli 2011 betreffende de overheidsopdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten, en de concessies voor openbare werken;  
Gelet op het Koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken;  
Gelet op de ordonnantie van 14 mei 1998 houdende regeling van het administratief toezicht op de gemeenten van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest ;  
Gelet op de beslissing van het college van 30 december 2014 tot gunning aan de BVBA WAVENET van de opdracht voor de integratie van een elektronisch loket voor een totaal bedrag van 58.564 € BTWI ingevolge een opdracht voor diensten uitgeschreven bij onderhandelingsprocedure zonder bekendmaking volgens de bepalingen van het bestek SCHA/EQUIP/2014/072.  
Gelet op de noodzakelijkheid van aanvullende diensten niet voorzien in de oorspronkelijke opdracht maar strikt noodzakelijk geworden voor de vervolmaking ervan.  
Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen ;  
BESLIST

1. De opdracht voor aanvullende diensten bij onderhandelingsprocedure zonder bekendmaking overeenkomstig artikel 26 §1 2<sup>o</sup> a van de wet van 15 juni 2006 betreffende de overheidsopdrachten en sommige opdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten overeenkomstig de voorwaarden van het bestek SCHA/EQUIP/2014/072 en de bijkomende offerte van BVBA WAVENET de dato 28/05/2014 uit te schrijven
2. De uitgave, geraamd op 29.237,23 € zal BTWI worden geboekt op artikel 104/733 60/22 van de buitengewone begroting en worden gefinancierd a rato van 100% door subsidies FGSB

**SP 38.- Secrétariat des Assemblées - Maîtrise des processus - Développement d'un projet E-gouvernement - Services complémentaires - Mode de passation et fixation des conditions pour les services complémentaires au marché - Approbation ==- Vergaderingen - Processenbeheer - Ontwikkeling van een E-gouvernement - Aanvullende diensten - Gunningswijze en vastlegging van de voorwaarden voor de aanvullende diensten van de opdracht – Goedkeuring**

**Monsieur Goldstein intervient  
Monsieur le Bourgmestre répond**

DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté ==- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd

#### LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté*

Vu les articles 117 et 234 de la nouvelle loi communale ;  
Vu la loi du 15 juin 2006 relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services et plus particulièrement son article 26 §1 2<sup>o</sup> a;  
Vu l'arrêté royal du 15 juillet 2011 relatif aux marchés publics de travaux, de fournitures et de services et aux concessions de travaux publics ;  
Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et des concessions de travaux publics ;  
Vu l'ordonnance du 14 mai 1998 organisant la tutelle administrative sur les communes de la Région de Bruxelles-Capitale ;

Vu la décision du Collège du 25 juillet 2014 d'attribuer à la SPRL WAVENET le marché pour le développement d'un projet E-gouvernement pour un montant total de 211.810,50 € TTC suite à un marché de services passé par procédure négociée directe avec publicité aux conditions du cahier spécial des charges SCHA/EQUIP/2013/067 .

Vu la décision du Collège du 12 mai 2015 modifiant les dispositions contractuelles prévues à l'article 2.6 du CSC SCHA/EQUIP/2013/067 relatif au modalités de paiement en instaurant le paiement par acompte.

Vu la nécessité des services complémentaires ne figurant pas dans le marché initial mais devenus strictement nécessaires à son perfectionnement.

Sur la proposition du Collège des Bourgmestre et Echevins ;

DECIDE

1. De passer le marché pour les services complémentaires par procédure négociée sans publicité conformément à l'article 26 §1 2<sup>o</sup>a de la loi du 15 juin 2006 relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services aux conditions du cahier spécial des charges SCHA/EQUIP/2013/067 et de l'offre complémentaire de la SPRL WAVENET de dato 6/10/2014
2. La dépense, dont le montant est estimé à 105.270 € TVAI sera imputée à l'article 139 742 53 26 du budget extraordinaire et sera financée à 100 % par subsides FPGV

#### DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op artikelen 117 en 234 van de nieuwe Gemeentewet ;

Gelet op de wet van 15 juni 2006 betreffende de overheidsopdrachten en sommige opdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten – in het bijzonder zijn artikel 26 §1 2<sup>o</sup>a ;

Gelet op het Koninklijk besluit van 15 juli 2011 betreffende de overheidsopdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten, en de concessies voor openbare werken;

Gelet op het Koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken;

Gelet op de ordonnantie van 14 mei 1998 houdende regeling van het administratief toezicht op de gemeenten van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest ;

Gelet op de beslissing van het college van 25 juli 2014 tot gunning aan de SPRL WAVENET van de opdracht voor de ontwikkeling van een E-gouvernement voor een totaal bedrag van 211.810.50 € BTWI ingevolge een opdracht voor diensten uitgeschreven bij vereenvoudigde onderhandelingsprocedure met bekendmaking volgens de bepalingen van het bestek SCHA/EQUIP/2013/067.

Gelet op de beslissing van het college van 12 mei 2015 tot wijziging van de contractvoorwaarden zoals voorzien in artikel 2.6 van het bestek SCHA/EQUIP/2013/067 mbt de betalingsmodaliteiten door het instellen van betalingen in mindering.

Gelet op de noodzakelijkheid van aanvullende diensten niet voorzien in de oorspronkelijke opdracht maar strikt noodzakelijk geworden voor de vervolmaking ervan.

Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen ;

BESLIST

1. De opdracht voor aanvullende diensten bij onderhandelingsprocedure zonder bekendmaking overeenkomstig artikel 26 §1 2<sup>o</sup>a van de wet van 15 juni 2006 betreffende de overheidsopdrachten en sommige opdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten overeenkomstig de voorwaarden van het bestek SCHA/EQUIP/2013/067 en de bijkomende offerte van BVBA WAVENET de dato 6/10/2014 uit te schrijven
2. De uitgave, geraamd op 105.270 € zal BTWI worden geboekt op artikel 139 742 53 26 van de buitengewone begroting en worden gefinancierd a rato van 100% door subsidies FGSB

\* \* \*

**Monsieur Koyuncu entre en séance --- De heer Koyuncu treedt ter vergadering**

\* \* \*

## **Contrats de quartier ==- Wijkcontracten**

### **SP 39.- Contrat de Quartier Durable Coteaux-Josaphat - Opération 5.3 - Reconstruction d'un nouveau bâtiment (deux logements à vocation sociale) sis rue l'Olivier 78 - Marché de travaux - Majoration de dépense - Approbation ==- Wijkcontract Wijnheuvelen-Josaphat - Operatie 5.3 - Reconstructie van een nieuw gebouw (twee woningen bestemd voor sociale huisvesting) gelegen in de Olivierstraat 78 - Opdracht voor werken - Verhoging van de uitgave - Goedkeuring**

#### DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD

Décidé, par 27 voix contre 0 et 11 abstention(s). 3 membres n'ont pas voté ==- Besloten, met 27 stem(men) tegen 0 en 11 onthouding(en). 3 leden hebben niet gestemd

#### LE CONSEIL COMMUNAL

*Décidé, par 27 voix contre 0 et 11 abstention(s). 3 membres n'ont pas voté*

Vu les articles 117, 234 et 236 de la nouvelle loi communale ;  
Vu la loi du 15 juin 2006 relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services  
Vu l'arrêté royal du 15 juillet 2011 relatif aux marchés publics de travaux, de fournitures et de services et aux concessions de travaux publics ;  
Vu l'Ordonnance du 28 janvier 2010, organique de la revitalisation des quartiers;  
Vu l'arrêté de l'Exécutif du 27 mai 2010 portant exécution de cette Ordonnance;  
Vu l'arrêté de l'Exécutif du 23 décembre 2011 approuvant le programme du contrat de quartier durable Coteaux-Josaphat ;  
Vu l'approbation du 23 décembre 2013 par l'Exécutif de la modification du programme du contrat de quartier durable Coteaux-Josaphat ;  
Considérant que la reconstruction de l'immeuble sis 78 rue l'Olivier constitue l'opération 5.3 du programme du contrat de quartier durable Coteaux-Josaphat ;  
Considérant qu'en date du 23 juin 2015, le Conseil a décidé de passer le marché de travaux par adjudication publique, aux conditions fixées dans le cahier spécial des charges SCHAE/INFRA/2015/CQDJO/5.3 ;  
Vu l'avis de marché publié ;  
Vu le procès-verbal de la Commission des Adjudications du 09 octobre 2015 constatant le dépôt de 5 offres ;  
Considérant que l'offre la plus basse s'élève à 460.281,91 € TVAC ;  
Considérant que le coût des travaux estimé initialement au programme à 397.824,00 € TVAC doit être réévalué pour atteindre une estimation de 461.000,00 € TVAC ;  
Considérant que l'ensemble de l'opération est subsidiée par la Région à concurrence de 92% ;  
Sur proposition du Collège des Bourgmestre et Echevins en date du 10 novembre 2015 ;  
DECIDE :

1. D'approuver la majoration du coût des travaux de reconstruction de l'immeuble sis rue l'Olivier 78 pour le porter à 461.000,00 € ;
2. D'imputer cette majoration de 63.176,00 € TVAC à l'article 922/723-60-08/57 du budget extraordinaire 2015 ;
3. De prendre acte de la subvention à concurrence de 92% dans le cadre du contrat de quartier durable « Coteaux-Josaphat » et de financer le solde par emprunt.

#### DE GEMEENTERAAD

*Besloten, met 27 stem(men) tegen 0 en 11 onthouding(en). 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op de artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;  
Gelet op de wet van 15 juni 2006 betreffende de openbare aanbestedingen en sommige opdrachten voor werken, leveringen en diensten;  
Gelet op het Koninklijk Besluit van 15 juli 2011 betreffende de overheidsopdrachten voor werken, leveringen diensten en de gunning van openbare werken;  
Gelet op de organieke ordonnantie van 28 januari 2010 betreffende de stadshernieuwing;  
Gelet op het besluit van de executieve van 27 mei 2010 betreffende de uitvoering van deze ordonnantie;  
Gelet op de goedkeuring van 23 december 2011 van het programma van het duurzaam wijkcontract Wijnheuvelen-Josaphat door de Executieve;

Gelet op de goedkeuring van de wijziging van het programma van het duurzaam wijkcontract Wijnheuvelen-Josaphat door de Executieve op 23 december 2013  
Overwegende dat de reconstructie van het gebouw gelegen in de Olivierstraat 78, de operatie 5.3 van het programma van het duurzaam wijkcontract Wijnheuvelen-Josaphat vormt;

Overwegende dat de Raad op 23 juni 2015 heeft beslist om de opdracht voor werken te gunnen via openbare aanbesteding aan de voorwaarden bepaald in het bijzonder bestek SCHAE/INFRA/2015/CQDJO/5.3 ;

Gelet op de publicatie van de kennisgeving van de opdracht;

Gelet op het proces-verbaal van de aanbestedingscommissie van 09 oktober 2015 waarin de indiening van vijf offertes werd vermeld:

Overwegende dat de laagste offerte 460.281,91 € BTW bedraagt;

Overwegende dat de kosten voor de werken die in het programma oorspronkelijk werden geraamd op 397.824,00 € BTWI moeten opgewaardeerd worden naar een raming van 461.000,00 € BTWI;

Overwegende dat de ganse operatie voor 92% wordt gesubsidieerd door het Gewest;

Op voorstel van het college van burgemeester en schepenen van 10 november 2015;

BESLIST :

1. De verhoging van de kosten voor de reconstructiewerken voor het gebouw gelegen in de Olivierstraat 78 naar 461.000,00 €, goed te keuren;
2. Deze verhoging met 63.176,00 € BTWI te boeken op artikel 922/723-60-08/57 van de buitengewone begroting 2015;
3. Akte te nemen van de subsidiëring ten belope van 92% in het kader van het duurzaam wijkcontract "Wijnheuvelen-Josaphat" en het saldo te financieren door middel van een lening.

**SP 40.- Contrat de Quartier Durable Coteaux-Josaphat - Démolition reconstruction du 81 rue Josaphat - Marché de travaux - Majoration de dépense - Approbation ==- Wijkcontract Wijnheuvelen-Josaphat - Afbraak reconstructie van het nr. 81 Josaphatstraat - Opdracht voor werken - Verhoging van de uitgave - Goedkeuring**

DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD

Décidé, par 27 voix contre 0 et 11 abstention(s). 3 membres n'ont pas voté ==- Besloten, met 27 stem(men) tegen 0 en 11 onthouding(en). 3 leden hebben niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Décidé, par 27 voix contre 0 et 11 abstention(s). 3 membres n'ont pas voté*

Vu les articles 117, 234 et 236 de la nouvelle loi communale ;

Vu la loi du 15 juin 2006 relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services

Vu l'arrêté royal du 15 juillet 2011 relatif aux marchés publics de travaux, de fournitures et de services et aux concessions de travaux publics ;

Vu l'Ordonnance du 28 janvier 2010, organique de la revitalisation des quartiers;

Vu l'arrêté de l'Exécutif du 27 mai 2010 portant exécution de cette Ordonnance;

Vu l'arrêté de l'Exécutif du 23 décembre 2011 approuvant le programme du contrat de quartier durable Coteaux-Josaphat ;

Vu l'approbation du 23 décembre 2013 par l'Exécutif de la modification

du programme du contrat de quartier durable Coteaux-Josaphat,

Considérant que la démolition reconstruction de l'immeuble sis 81 rue Josaphat constitue l'opération 5.1-5.2 du programme du contrat de quartier durable Coteaux-Josaphat.

Considérant qu'en date du 27 mai 2015, le Conseil a décidé de passer le marché de travaux par adjudication publique, aux conditions fixées dans le cahier spécial des charges SCHAE/INFRA/2015/CQDJO/5.1-5.2 ;

Considérant que l'estimation du coût de ces travaux était de 571.278,71 € ;

Vu l'avis de marché publié ;

Vu le procès-verbal de la Commission des Adjudications du 02 octobre 2015 constatant le dépôt de deux offres ;

Considérant que l'offre la plus basse s'élève à 582.625,66 € TVAC ;

Considérant que le coût des travaux estimé initialement au programme à 571.278,71 € TVAC doit être réévalué pour atteindre une estimation de

583.000,00 € TVAC ;

Considérant que l'ensemble de l'opération est subsidiée par la Région et le SPF Mobilité et Transports à concurrence de 100% ;  
Sur proposition du Collège des Bourgmestres et Echevins en date du 10 novembre 2015 ;

DECIDE :

1. D'approuver la majoration du coût des travaux de démolition / reconstruction de l'immeuble sis 81 rue Josaphat pour le porter à 583.000,00 € ;
2. D'imputer cette majoration de 11.721,79 € TVAC à l'article 922/723-60-08/57 du budget extraordinaire 2015 ;
3. De prendre acte de la subsidiation à concurrence de 100% dans le cadre du contrat de quartier durable « Coteaux-Josaphat ».

#### DE GEMEENTERAAD

*Besloten, met 27 stem(men) tegen 0 en 11 onthouding(en). 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op de artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;  
Gelet op de wet van 15 juni 2006 betreffende de openbare aanbestedingen en sommige opdrachten voor werken, leveringen en diensten;  
Gelet op het Koninklijk Besluit van 15 juli 2011 betreffende de overheidsopdrachten voor werken, leveringen diensten en de gunning van openbare werken;  
Gelet op de organieke ordonnantie van 28 januari 2010 betreffende de stadshernieuwing;  
Gelet op het besluit van de executieve van 27 mei 2010 betreffende de uitvoering van deze ordonnantie;  
Gelet op de goedkeuring van 23 december 2011 van het programma van het duurzaam wijkcontract Wijnheuvelen-Josaphat door de Executieve;  
Gelet op de goedkeuring van de wijziging van het programma van het duurzaam wijkcontract Wijnheuvelen-Josaphat door de Executieve op 23 december 2013  
Overwegende dat de afbraak reconstructie van het gebouw gelegen Josaphatstraat 81, de operatie 5.1-5.2 van het programma van het duurzaam wijkcontract Wijnheuvelen-Josaphat vormt;  
Overwegende dat de Raad op 27 mei 2015 heeft beslist om de opdracht voor werken te gunnen via openbare aanbesteding aan de voorwaarden bepaald in het bijzonder bestek SCHAE/INFRA/2015/CQDJO/5.1-5.2 ;  
Overwegende dat de raming van de kost voor deze werken 571.278,71 € bedroeg;  
Gelet op de publicatie van de kennisgeving van de opdracht;  
Gelet op het proces-verbaal van de aanbestedingscommissie van 02 oktober 2015 waarin de indiening van twee offertes werd vermeld;  
Overwegende dat de laagste offerte 582.625,66 € BTWI bedraagt;  
Overwegende dat de kosten voor de werken die in het programma oorspronkelijk werden geraamd op 571.278,71 € BTWI moeten opgewaarderd worden naar een raming van 583.000,00 € BTWI;  
Overwegende dat de ganse operatie wordt gesubsidieerd door het Gewest en de FOD Mobiliteit en Vervoer voor van 100%;  
Op voorstel van het college van burgemeester en schepenen van 10 november 2015;

BESLIST :

1. De verhoging van de kosten voor de afbraak / reconstructie van het gebouw gelegen in de Josaphatstraat 81 naar 583.000,00 € goed te keuren;
2. Deze verhoging met 11.721,79 € BTWI te boeken op artikel 922/723-60-08/57 van de buitengewone begroting 2015;
3. Akte te nemen van de subsidiëring ten belope van 100% in het kader van het duurzaam wijkcontract "Wijnheuvelen-Josaphat".

**SP 41.- Contrat de Quartier durable Coteaux-Josaphat - Réaménagement du Parc Rasquinet – Marché de travaux – Majoration de dépense - Approbation ==- Wijkcontract Wijnheuvelen-Josaphat – Herinrichting van het Rasquinetpark - Opdracht voor werken – Verhoging van de uitgave - Goedkeuring**

DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD

Décidé, par 27 voix contre 0 et 11 abstention(s). 3 membres n'ont pas voté ==-  
Besloten, met 27 stem(men) tegen 0 en 11 onthouding(en). 3 leden hebben niet gestemd



## LE CONSEIL COMMUNAL

*Décidé, par 27 voix contre 0 et 11 abstention(s). 3 membres n'ont pas voté*

Vu les articles 117, 234 et 236 de la nouvelle loi communale ;  
Vu la loi du 15 juin 2006 relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services  
Vu l'arrêté royal du 15 juillet 2011 relatif aux marchés publics de travaux, de fournitures et de services et aux concessions de travaux publics ;  
Vu l'Ordonnance du 28 janvier 2010, organique de la revitalisation des quartiers;  
Vu l'arrêté de l'Exécutif du 27 mai 2010 portant exécution de cette Ordonnance;  
Vu l'arrêté de l'Exécutif du 23 décembre 2011 approuvant le programme du contrat de quartier durable Coteaux-Josaphat ;  
Vu l'approbation du 23 décembre 2013 par l'Exécutif de la modification du programme du contrat de quartier durable Coteaux-Josaphat,  
Considérant que le réaménagement du Parc Rasquinet (espaces extérieurs et équipements d'activités) constitue l'opération 3 de ce programme ;  
Considérant qu'en date du 23 juin 2015, le Conseil a décidé de passer le marché de travaux par adjudication publique, aux conditions fixées dans le cahier spécial des charges SCHAE/INFRA/2015/CQDJO/3 ;  
Considérant que l'estimation du coût de ces travaux était de 1.450.006,00 € ;  
Vu l'avis de marché publié ;  
Vu le procès-verbal de la Commission des Adjudications du 09 octobre 2015 constatant le dépôt de trois offres ;  
Considérant que l'offre la plus basse s'élève à 1.850.509,18 € TVAC ;  
Considérant que le coût des travaux estimé initialement au programme à 1.450.006,00 € TVA comprise doit être réévalué pour atteindre une estimation de 1.850.509,17 € TVA comprise ;  
Considérant que l'ensemble de l'opération est subsidiée par la Région et le SPF Mobilité et Transports à concurrence de 100% ;  
Sur proposition du Collège des Bourgmestres et Echevins en date du 10 novembre 2015 ;  
DECIDE :

1. D'approuver la majoration du coût des travaux réaménagement du Parc Rasquinet (espaces extérieurs et locaux d'activités) pour le porter à 1.850.510,00 € ;
2. D'imputer cette majoration de 400.504,00 € TVAC à l'article 922/731-60/08 du budget extraordinaire 2015
3. De prendre acte de la subsidiation à concurrence de 100% dans le cadre du contrat de quartier durable « Coteaux-Josaphat » ;

## DE GEMEENTERAAD

*Besloten, met 27 stem(men) tegen 0 en 11 onthouding(en). 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op de artikelen 117, 234 en 236 van de nieuwe gemeentewet;  
Gelet op de wet van 15 juni 2006 betreffende de openbare aanbestedingen en sommige opdrachten voor werken, leveringen en diensten;  
Gelet op het Koninklijk Besluit van 15 juli 2011 betreffende de overheidsopdrachten voor werken, leveringen diensten en de gunning van openbare werken;  
Gelet op de organieke ordonnantie van 28 januari 2010 betreffende de stadshernieuwing;  
Gelet op het besluit van de executieve van 27 mei 2010 betreffende de uitvoering van deze ordonnantie;  
Gelet op de goedkeuring van 23 december 2011 van het programma van het duurzaam wijkcontract Wijnheuvelen-Josaphat door de Executieve;  
Gelet op de goedkeuring van de wijziging van het programma van het duurzaam wijkcontract Wijnheuvelen-Josaphat door de Executieve op 23 december 2013;  
Overwegende dat de herinrichting van het Rasquinetpark (buitenruimten en activiteitenuitrustingen) de operatie 3 van dit programma vormt;  
Overwegende dat de Raad op 23 juni 2015 heeft beslist om de opdracht voor werken te gunnen via openbare aanbesteding aan de voorwaarden bepaald in het bijzonder bestek SCHAE/INFRA/2015/CQDJO/3;  
Overwegende dat de raming van de kosten voor deze werken 1.450.006,00 € bedroeg;  
Gelet op de publicatie van de kennisgeving van de opdracht;  
Gelet op het proces-verbaal van de aanbestedingscommissie van 09 oktober 2015 waarin de indiening van drie offertes werd vermeld;  
Overwegende dat de laagste offerte 1.850.509,17 € B TWI bedraagt;

Overwegende dat de kosten voor de werken die in het programma oorspronkelijk werden geraamd op 1.450.006,00 € BTW inbegrepen, moeten opgewaardeerd worden naar een raming van 1.850.509,18 € BTW inbegrepen;  
 Overwegende dat de ganse operatie wordt gesubsidieerd door het Gewest en de FOD Mobiliteit en Vervoer voor van 100%;  
 Op voorstel van het college van burgemeester en schepenen van 10 november 2015;

BESLIST :

1. De verhoging van de kosten voor de werken voor de herinrichting van het Rasquinetpark (buitenruimten en activiteitenlokalen) naar 1.850.510,00 €, goed te keuren;
2. Deze verhoging met 400.504,00 € BTW te boeken op artikel 922/731-60/08 van de buitengewone begroting 2015;
3. Akte te nemen van de subsidiëring ten belope van 100% in het kader van het duurzaam wijkcontract "Wijnheuvelen-Josaphat".

**SERVICES COMMUNAUX SPÉCIFIQUES ==- SPECIFIEKE DIENSTEN VOOR DE BEVOLKING**

**SP 42.- Subsidies aux associations actives dans le domaine de la coopération et de la solidarité internationale - Approbation ==- Subsidies aan de verenigingen actief op gebied van ontwikkelingscoöperatie en de internationale solidariteit - Goedkeuring**

**Monsieur de Beaufort intervient  
 Monsieur El Arnouki et Monsieur le Bourgmestre répondent**

DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté ==- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté*

Vu les articles 117 et 123 de la nouvelle loi communale ;  
 Vu le rapport du 17 novembre 2015 du Collège des Bourgmestre et Echevins;  
 Considérant qu'il y a lieu de faire droit aux conclusions de ce rapport.

DECIDE

De répartir comme suit les subsidies aux associations actives dans le domaine de la coopération et de la solidarité internationale pour un montant total de 14.000€

Aide Humanitaire Internationale	3.500€
Jumelage Battir-Schaerbeek	3.000€
Les amis du Congo	1.000€
ATE	1.000€
Bakushinta	1.000€
Network of supporting the Syrian people	4.500€

DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op artikelen 117 en 123 van de nieuwe gemeentewet;  
 Gezien het verslag van 17 november 2015 van het College van Burgemeester en Schepenen;  
 Overwegende dat het betaamt gevolg te geven aan de conclusies van dit verslag.

BESLIST

de subsidies aan de verenigingen actief op gebied van ontwikkelingscoöperatie en de internationale solidariteit als volgt te verdelen voor een totaal bedrag van 14.000€

Aide Humanitaire Internationale	3.500€
Jumelage Battir-Schaerbeek	3.000€
Les amis du Congo	1.000€

ATE	1.000€
Bakushinta	1.000€
Network of supporting the Syrian people	4.500€

**SP 43.- Subventions aux associations actives dans le domaine famille/handicap - Approbation -- Subsidies aan de verenigingen actief op gebied van familie/handicap - Goedkeuring**

**Monsieur El Arnouki intervient**  
**Monsieur Verzin intervient**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté*

Vu les articles 117 et 123 de la nouvelle loi communale ;  
Vu le rapport du 17 novembre 2015 du Collège des Bourgmestre et Echevins ;  
Considérant qu'il y a lieu de faire droit aux conclusions de ce rapport.

DECIDE

De répartir comme suit les subsides aux associations actives dans le domaine famille/handicap pour l'année 2015, pour un montant total de 15.000€

L'escale	3.000€
Sirine	3.000€
Lien de Quartiers Petite Enfance	2.000 €
Réci Bruxelles	1.500€
AP <sup>3</sup>	1.500€
Evenepoel Bien-être	1.500€
Ecole de cirque près de chez vous	1.500€
Same Same Brussels	1.000€

DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op artikelen 117 en 123 van de nieuwe gemeentewet;  
Gezien het verslag van 17 november 2015 van het College van Burgemeester en Schepenen;  
Overwegende dat het betaamt gevolg te geven aan de conclusies van dit verslag.

BESLIST

de subsidies aan de verenigingen actief op gebied van familie/handicap voor het jaar 2015 als volgt te verdelen, voor een totaal bedrag van 15.000€

L'escale	3.000€
Sirine	3.000€
Lien de Quartiers Petite Enfance	2.000 €
Réci Bruxelles	1.500€
AP <sup>3</sup>	1.500€
Evenepoel Bien-être	1.500€
Ecole de cirque près de chez vous	1.500€
Same Same Brussels	1.000€

## **Jeunesse ==- Jeugd**

### **SP 44.- Subsidies aux associations s'occupant des jeunes de 12 à 18 ans - Exercice 2015 - Approbation ==- Subsidies voor verenigingen die omgaan met jongeren van 12 tot 18 jaar - Dienstjaar 2015 - Goedkeuring**

#### **DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD**

Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté ==- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd

#### **LE CONSEIL COMMUNAL**

*Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté*

Vu l'article 117 de la nouvelle loi communale ;  
Vu la loi du 26 juillet 1971 organisant les agglomérations et fédérations de communes;  
Vu l'arrêté royal du 30 juillet 1985 modifié par l'arrêté royal du 19 janvier 1989 réglant la tutelle administrative sur l'agglomération bruxelloise et les communes qui composent la Région de Bruxelles-Capitale;  
Vu l'article 10 de la loi du 16 juillet 1973, garantissant la protection des tendances idéologiques et philosophiques;  
Vu la loi du 14 novembre 1983 relative au contrôle de l'octroi et de l'emploi de certaines subventions et sa délibération du 15 janvier 1985;  
Considérant qu'un crédit de 15.300 € est prévu à l'article 761/332-02-AA/711 du budget ordinaire 2015 pour l'octroi de subsides aux associations s'occupant de jeunes de 12 à 18 ans;  
Considérant qu'il y a lieu d'y faire droit ;  
DECIDE  
De répartir comme suit les subsides aux associations pour l'exercice 2015, pour un montant global de 15.300€.

<b>Nom de l'association</b>	<b>Subsidies 2015</b>
Unité 48ème Impesa	500€
AKM	2.800€
Asbl Sports Schaerbeekois	6.000€
La 11ème unité scoutie Sainte Suzanne	500€
Entr'Artist asbl	1.000€
Antr'Act asbl	500€
Main dans la Main asbl	1.500€
La Gerbe Amo	1.000€
Le Cédas	1.000€
APAB asbl	500€
<b>Total</b>	<b>15.300€</b>

#### **DE GEMEENTERAAD**

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op artikel 117 van de nieuwe gemeentewet ;  
Gelet op de wet van 26 juli 1971 op de agglomeraties en federaties van de gemeenten;  
Gelet op koninklijk besluit van 30 juli 1985 gewijzigd bij koninklijk besluit van 19 januari 1989 tot regeling van het administratief toezicht op de Brusselse agglomeratie en de gemeenten die tot het Brussels Hoofdstedelijk Gewest behoren;  
Gelet op artikel 10 van de wet van 16 juli 1973, waarbij de bescherming van de ideologische en filosofische strekkingen gewaarborgd wordt;  
Gelet op de wet van 14 november 1983 betreffende de controle op de toekenning en aanwending van sommige toelagen en gelet op zijn raadsbesluit van 15 januari 1985;  
Overwegende dat in uitgaven een krediet van 15.300 € voorzien is op artikel 761/332-02-AA/711 van het gewoon budget 2015 voor de subsidies toegestaan voor verenigingen omgaan met jongeren van 12 tot 18 jaar;

Overwegende dat het betaamt hieraan een gunstig gevolg te geven;

BESLIST

De subsidies aan de verenigingen voor het dienstjaar 2015, voor een totaal bedrag van 15.300 €, als volgt te verdelen.

<b>Naam van de vereniging</b>	<b>Toelagen 2015</b>
Unité 48ème Impesa	500€
AKM	2.800€
Asbl Sports Schaerbeekois	6.000€
La 11ème unité scoutie Sainte Suzanne	500€
Entr'Artist asbl	1.000€
Antr'Act asbl	500€
Main dans la Main asbl	1.500€
La Gerbe Amo	1.000€
Le Cédas	1.000€
APAB asbl	500€
<b>Totaal</b>	<b>15.300€</b>

#### **Economie - Emploi == Economie - Arbeidsbemiddeling**

**SP 45.- Programme d'enlèvement des enseignes obsolètes en collaboration avec Atrium Brussels - Convention - Approbation ==  
Programma voor het verwijderen van de verouderde reclameborden in samenwerking met Atrium Brussel - Overeenkomst - Goedkeuring**

**Monsieur van den Hove intervient  
Monsieur Noël répond  
Monsieur Nimal intervient  
Madame Vriamont intervient  
Monsieur Nimal répond  
Monsieur van den Hove intervient  
Monsieur Nimal et Monsieur Noël répondent**

#### **DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD**

Décidé, par 37 voix contre 0 et 1 abstention(s). 3 membres n'ont pas voté ==-  
Besloten, met 37 stem(men) tegen 0 en 1 onthouding(en). 3 leden hebben niet gestemd

#### **LE CONSEIL COMMUNAL**

*Décidé, par 37 voix contre 0 et 1 abstention(s). 3 membres n'ont pas voté*

Vu l'article 117 de la Nouvelle loi communale,  
Vu le règlement régional d'urbanisme -titre VI, Chapitre V, article 35,  
Considérant que l'Agence Régionale du Commerce Atrium Brussels propose un projet de collaboration pour mettre en œuvre une opération d'enlèvement des enseignes obsolètes,

DECIDE

d'approuver la convention avec Atrium Brussels

#### **DE GEMEENTERAAD**

*Besloten, met 37 stem(men) tegen 0 en 1 onthouding(en). 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op artikel 117 van de nieuwe gemeentewet,  
Gelet op het regionaal reglement van stedenbouw -titel VI, Hoofdstuk V, artikel 35,  
Gezien het feit dat het regionaal bureau van koophandel Atrium Brussel een samenwerkingsproject biedt om een operatie op poten te zetten voor het verwijderen van de verouderde reclameborden,

BESLUIT

de overeenkomst met Atrium Brussel goed te keuren

### **Classes moyennes ==- Middenstand**

#### **SP 46.- Octroi de subsides, pour l'exercice 2015, au folklore schaarbeekois - Approbation ==- Toekennen van subsidies, voor het dienstjaar 2015, aan de Schaarbeekse Folklore - Goedkeuring**

##### DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté ==- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd

##### LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté*

Vu les articles 117 et 123 de la nouvelle loi communale ;

Vu sa délibération du 17 décembre 2014 adoptant le budget communal pour l'exercice 2014 ;

Vu le rapport du 17 novembre 2015 du Collège des Bourgmestre et Echevins ;  
Considérant qu'il y a lieu de faire droit aux conclusions de ce rapport.

DECIDE

De répartir comme suit les subsides aux groupes folkloriques de Schaarbeek pour l'année 2015, pour un montant total de 2.000 €, prévu à l'article 520/332-AB-02/73 du budget ordinaire 2015 :

1.	Buûmdroegers	450€
2.	Schaerbeek La Dynamique (« Les amis de Pogge »)	450€
3.	Koninklijke Sint Sebastiaans Gilde Shaarbeek	450€
4.	Musée de la Bière	450€
5.	Les Fous du Roi	200 €

##### DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op artikels 117 en 123 van de nieuwe gemeentewet;

Gelet op zijn raadsbesluit van 17 december 2014 dat het gemeentelijk budget voor het dienstjaar 2014 aanvaard;

Gezien het verslag van 17 november 2015 van het College van Burgemeester en Schepenen;

Overwegende dat het betaamt gevolg te geven aan de conclusies van dit verslag.

BESLUIT :

De subsidies aan de folklorische groepen van Schaarbeek voor het dienstjaar 2015, pour un total bedrag van 2.000 €, voorzien bij artikel 520/332-AB-02/73 van het gewoon budget 2015, als volgt te verdelen :

1.	Buûmdroegers	450€
2.	Schaerbeek La Dynamique (« Les amis de Pogge »)	450€
3.	Koninklijke Sint Sebastiaans Gilde Shaarbeek	450€
4.	Musée de la Bière	450€
5.	Les Fous du Roi	200 €

### **Enseignement néerlandophone ==- Nederlandstalig Onderwijs**

#### **SP 47.- Enseignement Communal Néerlandophone - Approbation du règlement scolaire et brochure d'information ==- Nederlandstalig Gemeentelijk onderwijs - Goedkeuring van het schoolreglement en de infobrochure van GBS De Kriek**

**Madame Vriamont et Monsieur van den Hove interviennent**

**Madame Byttebier répond**

**Madame Vriamont intervient**

**Madame Byttebier répond**

**Madame Vriamont intervient**

##### DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD

Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté ==- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd

## LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté*

Compte tenu de l'arrêt communal du 15 juillet 2005, les articles 42 et 43;  
Compte tenu de la nouvelle loi communale du 24 juin 1988, l'article 104 et 119;  
Compte tenu du décret sur l'enseignement fondamentale de 25 février 1997, les articles 3-24°+25°, 8, 11ter, 12, 13 §1-2°, 14, 17, 18 § 1, 19, 20 §2, 21, 27bis, 31, 32, 33, 34 §1-§2-§3-§4, 37 §2 5°-6°-7°-8°, §3 1°-2°-11°-12°, 37/1, 37/2 §1, 37/3 §1-§2-§3, 37/4 §1-§2-§3, 37/5 §1-§2, 37/6 §1-§2, 53, 55, 57 quater, 37bis §4 3°, §7 (cfr chapitre 14 dans le règlement scolaire);  
Compte tenu du décret sur la participation à l'école et le Conseil de l'enseignement flamand du 2 avril 2004 tel que modifié par le décret du 4 avril 2014 sur les diverses mesures sur le statut juridique des élèves dans l'enseignement primaire et secondaire et sur la participation à l'école;  
Considérant que le pouvoir organisateur doit établir pour chacune de ses écoles fondamentales Néerlandophones, un règlement d'école qui gère les relations entre le pouvoir organisateur et les parents et les élèves;  
Considérant les discussions dans l'équipe scolaire et l'avis de la direction;  
DECIDE  
d'approuver le règlement d'école et la brochure d'information.

## DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op het gemeentedecreet van 15 juli 2005, artikelen 42 en 43;  
Gelet op de nieuwe gemeentewet van 24 juni 1988, artikel 104 en 119;  
Gelet het decreet basisonderwijs van 25 februari 1997, afdeling 3bis, artikelen 3-24°+25°, 8, 11ter, 12, 13 §1-2°, 14, 17, 18 § 1, 19, 20 §2, 21, 27bis, 31, 32, 33, 34 §1-§2-§3-§4, 37 §2 5°-6°-7°-8°, §3 1°-2°-11°-12°, 37/1, 37/2 §1, 37/3 §1-§2-§3, 37/4 §1-§2-§3, 37/5 §1-§2, 37/6 §1-§2, 53, 55, 57 quater, 37bis §4 3°, §7 (cfr hoofdstuk 14 in schoolreglement);  
Gelet op het decreet betreffende participatie op school en de Vlaamse Onderwijsraad van 2 april 2004 zoals gewijzigd door het decreet van 4 april 2014 houdende de diverse maatregelen betreffende de rechtspositie van de leerlingen in het basis en secundair onderwijs en betreffende participatie op school;  
Overwegende dat een schoolbestuur voor elk van zijn basisscholen een schoolreglement moet opstellen dat de betrekkingen tussen het schoolbestuur en de ouders en de leerlingen regelt;  
Overwegende de besprekingen in het schoolteam en het advies van de directie;  
BESLUIT  
het schoolreglement en de infobrochure (pedagogisch project en afsprakennota) goed te keuren.

## POINTS EN URGENCE ==- PUNTEN IN SPOED

## SECRÉTAIRE COMMUNAL ==- GEMEENTESECRETARIS

**SP 61.- Ordonnance suite au niveau d'alerte OCAM 4 et sur les mesures à prendre au sein de l'Administration communale et sur le territoire communale - Confirmation ==- Ordonnantie als gevolg op het OCAM 4 en de maatregelen te nemen in het Gemeentebestuur en op het gemeentelijk grondgebied - Bevestiging**

**Monsieur le Bourgmestre expose les différentes mesures appliquées sur le territoire communal**  
**Monsieur Verzin, Madame Querton, Monsieur Goldstein, Madame Durant, Monsieur Bernard et Madame Ozdemir interviennent**  
**Monsieur le Bourgmestre intervient**  
**Madame Onkelinx intervient**  
**Monsieur le Bourgmestre et Monsieur De Herde répondent**  
**Monsieur Bernard intervient**  
**Monsieur De Herde répond**

## DÉCISION DU CONSEIL ==- BESLISSING VAN DE RAAD

L'urgence est admise à l'unanimité. ==- De dringendheid wordt eenparig aangenomen.

Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté ==- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd

SERVICES GÉNÉRAUX -- ALGEMENE ZAKEN

Gestion immobilière technique -- Technisch vastgoedbeheer

SP 62.- Rue Gallait, 36 - Vente - Adaptation du cahier des charges --  
Gallaitstraat 36 - Verkoop - Aanpassing van het bestek

**Monsieur le Bourgmestre expose le point**

DÉCISION DU CONSEIL -- BESLISSING VAN DE RAAD

L'urgence est admise à l'unanimité. -- De dringendheid wordt eenparig aangenomen.

Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté -- Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd

LE CONSEIL COMMUNAL

*Approuvé à l'unanimité. 3 membres n'ont pas voté*

Vu l'article 117 de la Nouvelle Loi communale

Vu sa délibération du 22.10.2014

Vu la décision du Collège des Bourgmestre et Echevins du 10.11.2015

Vu la décision du Collège des Bourgmestre et Echevins du 24.11.2015

Considérant qu'il y a lieu de faire droit à cette décision

Vu l'urgence

DECIDE :

1. D'approuver la modification du cahier des charges de la vente du bien sis rue Gallait, 36 (cadastré ou l'ayant été 10ème Division – Section E nr 45 B 2 et D2 d'une superficie de 6a 53 ca). pour la somme minimale de 538.500 €
2. D'approuver le cahier spécial des charges de vente, déposé au dossier

DE GEMEENTERAAD

*Goedgekeurd met eenparigheid van stemmen. 3 leden hebben niet gestemd*

Gelet op artikel 117 van de nieuwe gemeentewet

Gelet op haar beraadslaging dd. 22.10.2014

Gelet op de beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen dd. 10.11.2015

Gelet op de beslissing van het College van Burgemeester en Schepenen dd. 24.11.2015

Overwegende dat het past om gevolg aan deze beslissing te geven

Gelet op de dringendheid

BESLUIT :

1. De aanpassing van het bestek betreffende het verkoop van het pand gelegen 36, Gallaitstraat (gekadastréerd of geweest 10de Afdeling Sectie E nr 45 B 2 en D 2 met een oppervlakte van 6a 53ca) voor de minimum prijs van 538.500 € goed te keuren
2. Het project van speciale bestek van verkoop, neergelegd in het dossier, goed te keuren

\* \* \*

**Madame Sanhayi, Monsieur Echouel et Monsieur El Arnouki quittent séance --  
-- Mevrouw Sanhayi, de heer Echouel en de heer El Arnouki verlaten de vergadering**

\* \* \*

\* \* \* \* \*

**Après le point 62 vote nominal auquel participent les conseillers communaux suivants -- Na het punt 62 hoofdelijke stemming waaraan de volgende gemeenteraadsleden deelnemen :**

M.-h. Bernard Clerfayt; MM.-hh. Vincent Vanhalewyn, Bernard Guillaume, Denis Grimberghs; M.-h. Frederic Nimal; MM.-hh. Etienne Noel, Saït Köse, Sadik Köksal, Michel De Herde, Mohamed El Arnouki, Mme-mevr. Adelheid Byttebier; MM.-hh. Georges Verzin, Jean-Pierre Van Gorp, Mme-mevr. Cécile Jodogne, M.-h. Emin Ozkara, Mmes-mevr. Laurette Onkelinx, Isabelle Durant, M.-h. Ibrahim Dönmez, Mmes-mevr. Mahinur Ozdemir, Filiz Güles, MM.-hh. Abobakre Bouhjar, Yvan de Beaufort, Mme-mevr. Angelina Chan, MM.-hh. Mohamed Reghif, Mohamed Echouel, Yves Goldstein, Hasan Koyuncu, Mmes-mevr. Döne Sönmez, Jamila Sanhayi, Sophie Querton, Debora Lorenzino, MM.-hh. Burim Demiri, Axel Bernard, Mmes-mevr. Lorraine de Fierlant, Joëlle van Zuylen, M.-h. Quentin van den Hove, Mmes-mevr. Barbara Trachte, Asma Mettioui, M.-h. Thomas Eraly, Mme-mevr. Bernadette Vriamont, M.-h. Eric Platteau.

\* \* \* \* \*



RESULTAT DU VOTE – UITSLAG VAN DE STEMMING

OUI – JA : 0

NON – NEEN : N

ABSTENTION – ONTHOUDING : -

PAS DE VOTE/VOTE ANNONYME – GEEN STEM/ANONIEME BESTEMMING : —

Points de l'O.J. Punten agenda	1-2, 4-5, 9-18, 20-38, 42-44, 46-47, 61-62	39-41	6-8
BERNARD GUILLAUME	0	0	0
ETIENNE NOEL	0	0	0
GEORGES VERZIN	0	0	0
MICHEL DE HERDE	0	0	0
JEAN-PIERRE VAN GORP	0	-	0
DENIS GRIMBERGHS	0	0	0
CÉCILE JODOGNE	0	0	0
EMIN OZKARA	0	-	0
SAÏT KÖSE	0	0	0
LAURETTE ONKELINX	0	-	0
ISABELLE DURANT	0	0	0
HALIS KÖKTEN	—	—	—
SADIK KÖKSAL	0	0	0
IBRAHIM DÖNMEZ	0	-	0
DERYA ALIC	—	—	—
MAHINUR OZDEMIR	0	0	0
FREDERIC NIMAL	0	0	0
FILIZ GÜLES	0	0	0
ABOBAKRE BOUHJAR	0	-	0
MOHAMED EL ARNOUKI	—	—	—
YVAN DE BEAUFFORT	0	0	0
ANGELINA CHAN	0	0	0
MOHAMED REGHIF	0	0	0
MOHAMED ECHOUEL	—	—	—
VINCENT VANHALEWYN	0	0	0
YVES GOLDSTEIN	0	-	0
HASAN KOYUNCU	0	-	0
DÖNE SÖNMEZ	0	-	0
ADELHEID BYTTEBIER	0	0	0
JAMILA SANHAYI	—	—	—
SOPHIE QUERTON	0	0	0
DEBORA LORENZINO	0	0	0
BURIM DEMIRI	0	0	0
AXEL BERNARD	0	-	N
SEYDI SAG	—	—	—
LORRAINE DE FIERLANT	0	0	0
ABDALLAH KANFAOUI	—	—	—
JOËLLE VAN ZUYLEN	0	0	0
QUENTIN VAN DEN HOVE	0	0	0
BARBARA TRACHTE	0	0	0
BERRIN SAGLAM	—	—	—
BRAM GILLES	—	—	—
ASMA METTIOUI	0	0	0
THOMAS ERALY	0	0	0
BERNADETTE VRIAMONT	0	-	0
ERIC PLATTEAU	0	-	0
BERNARD CLERFAYT	0	0	0
OUI-JA	38	27	37
NON-NEEN	0	0	1
ABSTENTIONS - ONTHOUDINGEN	0	11	0

RESULTAT DU VOTE – UITSLAG VAN DE STEMMING

OUI – JA : O

NON – NEEN : N

ABSTENTION – ONTHOUDING : -

PAS DE VOTE/VOTE ANONYME – GEEN STEM/ANONIEME BESTEMMING : —

Points de l'O.J. Punten agenda	3	19	45
BERNARD GUILLAUME	O	O	O
ETIENNE NOEL	O	O	O
GEORGES VERZIN	N	-	O
MICHEL DE HERDE	O	O	O
JEAN-PIERRE VAN GORP	N	O	O
DENIS GRIMBERGHS	O	O	O
CÉCILE JODOGNE	O	O	O
EMIN OZKARA	N	O	O
SAÏT KÖSE	O	O	O
LAURETTE ONKELINX	N	O	O
ISABELLE DURANT	O	O	O
HALIS KÖKTEN	—	—	—
SADIK KÖKSAL	O	O	O
IBRAHIM DÖNMEZ	N	O	O
DERYA ALIC	—	—	—
MAHINUR OZDEMIR	O	O	O
FREDERIC NIMAL	O	O	O
FILIZ GÜLES	O	O	O
ABOBAKRE BOUHJAR	N	O	O
MOHAMED EL ARNOUKI	—	—	—
YVAN DE BEAUFFORT	N	-	O
ANGELINA CHAN	N	-	O
MOHAMED REGHIF	O	O	O
MOHAMED ECHOUEL	—	—	—
VINCENT VANHALEWYN	O	O	O
YVES GOLDSTEIN	N	O	O
HASAN KOYUNCU	N	O	O
DÖNE SÖNMEZ	N	O	O
ADELHEID BYTTEBIER	O	O	O
JAMILA SANHAYI	—	—	—
SOPHIE QUERTON	O	O	O
DEBORA LORENZINO	O	O	O
BURIM DEMIRI	O	O	O
AXEL BERNARD	O	O	-
SEYDI SAG	—	—	—
LORRAINE DE FIERLANT	O	O	O
ABDALLAH KANFAOUI	—	—	—
JOËLLE VAN ZUYLEN	O	O	O
QUENTIN VAN DEN HOVE	O	O	O
BARBARA TRACHTÉ	O	O	O
BERRIN SAGLAM	—	—	—
BRAM GILLES	—	—	—
ASMA METTIOUI	O	O	O
THOMAS ERAÏY	O	O	O
BERNADETTE VRIAMONT	N	O	O
ERIC PLATTEAU	N	O	O
BERNARD CLERFAYT	O	O	O
OUI-JA	25	35	37
NON-NEEN	13	0	0
ABSTENTIONS - ONTHOUDINGEN	0	3	1

ORDRE DU JOUR (REPRISE) ==- AGENDA (VERVOLG)

POINT(S) INSCRIT(S) À LA DEMANDE DE CONSEILLERS COMMUNAUX ==-

PUNT(EN) OPGETEKENT OP VERZOEK VAN GEMEENTERAADSLEDEN

**SP 48.- Lutte contre le radicalisme et pour le vivre-ensemble/actions de notre commune (Demande de Monsieur Axel BERNARD) ==- De strijd tegen het radicalisme en voor het samenleven/Acties van de gemeente (Verzoek van de heer Axel BERNARD)**

Monsieur Bernard expose son point  
Madame Durant, Monsieur Bouhjar, Madame van Zuylen, Monsieur de Beaufort interviennent  
Monsieur le Bourgmestre répond  
Monsieur Bernard, Madame Durant, Monsieur Bouhjar et Monsieur de Beaufort interviennent  
Monsieur le Bourgmestre répond

\* \* \*

Monsieur Verzin quitte la séance, Monsieur El Arnouki et Madame Sanhayi entrent en séance ==- De heer Verzin verlaat de vergadering, de heer El Arnouki en Mevrouw Sanhayi treden ter vergadering

\* \* \*

QUESTIONS ORALES ==- MONDELINGE VRAGEN

**SP 63.- La politique d'installation et de promotion des vélobox à Schaerbeek(Question de Monsieur Axel BERNARD) ==- Installatie- en bevorderingsbeleid van de véloboxen in Schaarbeek (Vraag van de heer Axel BERNARD)**

Monsieur Bernard pose sa question  
Monsieur Grimberghs répond  
Monsieur Bernard intervient  
Monsieur Grimberghs répond

**SP 64.- Girls day, Boys day, choisir son métier sans stéréotype (Question de Madame Lorraine de FIERLANT) ==- Girls day, Boys day, zijn beroep kiezen zonder stereotype (Vraag van Mevrouw Lorraine de FIERLANT)**

Madame de Fierlant pose sa question  
Monsieur De Herde répond

**La séance publique est levée à 21 heures et 35 minutes ==- De openbare vergadering wordt beëindigd om 21.35 uur.**